

# The Journal of Samoan Studies

# Volume 7 No 1 2017

# The Journal of Sāmoan Studies

#### Editors

Meleisea Leasiolagi Professor Malama Meleisea Associate Professor Penelope Schoeffel

#### **Associate Editor**

Lorena Edith Tovio-Alesana

#### **Editorial Board**

Professor Fui Le'apai Tu'ua Ilaoa Asofou So'o, Vice Chancellor, National University of Sāmoa. Silafau Sina Va'ai, Professor of English, National University of Sāmoa. Tagaloatele Peggy Fairbairn-Dunlop, Professor of Pacific Studies, Auckland University of Technology. Cluny Macpherson, Professor of Social Science, Massey University, New Zealand. Helene Martinson-Wallin, Associate Professor of Archaeology, Uppsala University, Sweden. Christophe Sand, Director of the Institute of Archaeology of New Caledonia and the Pacific. Morgan Tuimaleali'ifano, Associate Professor of History, University of the South Pacific Fiji. Toeolesulusulu Damon Salesa, Associate Professor of Pacific Studies, University of Auckland. Tamasailau Suaalii-Sauni, Senior Lecturer in Sociology, University of Auckland. Ross Clark, Senior Lecturer in Applied Language Studies and Linguistics, University of Auckland.

The views expressed in the Journal of Sāmoan Studies are those of the authors and not necessarily of the Centre for Sāmoan Studies or the National University of Sāmoa.

Articles submitted to the Journal of Sāmoan Studies could be written either in the English or Sāmoan language.

Please address all correspondence to: The Editors Journal of Sāmoan Studies National University of Sāmoa PO Box 1622, Apia SĀMOA Telephone (+685) 20072 Facsimile (+685) 20938 Email: csspublications@nus.edu.ws www.samoanstudies.ws

# The Journal of Sāmoan Studies

Volume 7 no. 1, 2017

The Journal of Sāmoan Studies (JSS) is a multidisciplinary publication devoted to the study of Sāmoa. The Centre for Sāmoan Studies gratefully acknowledges the reviewers who contributed to the blind review process for this volume.

Published by THE CENTRE FOR SĀMOAN STUDIES National University of Sāmoa Published by the Centre for Sāmoan Studies, National University of Sāmoa

Copyright ©2017 *The Journal of Sāmoan Studies*. All rights reserved. No part of this publication maybe reproduced, stored, transmitted, or disseminated, in any form or by any means without prior written permission from the Centre for Sāmoan Studies.

ISSN 1813-2324

Cover design by Nadya Vaa of Capital Designs

The cover design by Nadya Va'a comprises abstractions of breadfruit leaves and ocean colours illustrating the growth and development of Sāmoa, its natural resources and land. The fale motif represents the social, political, economic and religious structures of Sāmoa, with tapa (siapo) motifs and textures in the design referencing fa'a Sāmoa and cultural heritage. The diagonal elements from old tapa designs symbolize quantified information.

# Content

O LE FALE O LE FE'E	6
Monalisa Saveaalii Malietoa, Iunivesite Aoao o Sāmoa	
POTENTIAL FOR COMMUNITY MANAGED SUSTAINABLE TOURISM DEVELOPMEN	JT
ON APOLIMA ISLAND	20
Lenara Lana Tuipoloa-Utuva, National University of Sāmoa and Brent Lovelock, University Of Otag	0.
TRANSNATIONAL SĀMOAN CHIEFS: VIEWS OF THE FA'AMATAI (CHIEFLY SYSTE	M)
	38
Melani Anae, Falaniko Tominiko, Vavao Fetui and Ieti Lima, Pacific Studies, University of Auckland	
IS THERE A LINK?: THE EFFECT OF ATTITUDE TOWARD TELEVISION	
ADVERTISEMENT, BRAND AND PURCHASE INTENTION.	52
Bernadette Samau, Tapu Iemaima Gabriel and Hobart Sasa, National University of Sāmoa	
FROM SĀMOA WITH LOVE? SĀMOAN TRAVELLERS IN GERMANY, 1895-1911:	
RETRACING THE FOOTSTEPS, BY SAFUA AKELI.	62
Reviewed by Dr Penelope Schoeffel, Centre for Sāmoan Studies, National University of Sāmoa	
MOTHERS' DARLINGS OF THE SOUTH PACIFIC: THE CHILDREN OF INDIGENOUS	
WOMEN AND US SERVICEMEN, WORLD WAR II. EDITED BY JUDITH A. BENNETT	
AND ANGELA WANHALLA.	64
Reviewed by Safua Akeli, Centre For Sāmoan Studies, National University of Sāmoa	
CONTRIBUTORS	68

# O le Fale o le Fe'e

Monalisa Saveaalii Malietoa, Iunivesite Aoao o Samoa

# 'Oto'otoga

O le Fale o le Fe'e, o le fale pou-ma'a, fola-ma'a ma āto-ma'a. Na foa/fau ina ia faafōliga i se Foga'a poo se papa telē i totonu o le moāna sausau, e pu pu totonu ma e nonofo ai fe'e tetele e ta'ua o tao-lā. O le Fale o le Fe'e na nofoia e Auga-Atua Fe'e e āfua mai i ulua'i Fōlauga po'o le Foafoāga i se vaitau faata'ita'i, po'o le 3000 BC. O le vaitau na pūlea ai e le Atua o Tagaloālagi Fa'atupunu'u ma le Āīga Sā-Tagaloālagi le Vasa Tele. O le vaitau lava lea na iai Aiga Tufuga a le Aiga Sā-Tagaloālagi, e pei o Tufuga Tā-va'a/Fau-va'a, Tufuga Faufale ma Tufuga Ta-Tatau/Ta-Malu. O Aiga Tufuga ia na iai o latou Tui sa ta'ita'ia ā latou 'autau malolosi. O Tui ia e maua mai ai suafa Tui-Le-Tufuga o Apia ma o latou na faua le Fale o le Fe'e. O 'auga o lenei pepa; (i) ina ia saili pe iai ni sootaga o su'esu'ega a le Ausu'esu'e o Tala'eli ma le Talatuu o le Fale o le Fe'e, (ii) ina ia faamatalaina sootaga o le Fe'e i 'Upolu, Salati'a, poo Alaoa, faatasi ai ma ni sootaga i le Foga'a i Fale'ula ma le Āla i Salefe'ē sa i le Papa-Galagala, (iii) ina ia faamatalaina sootaga o le Fe'e o loo ola pea e ala i Faalupega o ōnapo nei, (iv) ina ia faamatalaina uiga loloto ma uiga nātia o vaogagana o loo āofia i lenei tūsiga, ma le (v) ina ia sa'ili se vaitau talafeagai na soifua ai le Fe'e mulimuli na ia nofoia le Fale o le Fe'e ma isi Atua o loo āofia i lenei tūsiga. O faafītāūli tele i totonu o Talatuu ma Fāgogo a Samoa—o le lē iloa o vaitau na tutupu ai le tele o mea ma ola ai tagata ma Atua. O lea faafitaūli tele, ua mafai ona fo'ia ina ua mulimulita'ia e lenei su'esu'ega le fautuāga a Gunson (Gunson 1987: 150).

Upu Tatala: Fale o le Fe'e, Vaitau, Faalupega, Vaogagana.

#### Faatomuaga

O le Talatuu lenei ua faataoto i totonu o vaitau e tolu; (i) o le vaitau o *uluai fōlauga* (Bellwood 1978a, 1978b), na ōmai ai Atua e pei o le Fe'e, Ve'a, Pe'a, Moa, Pa'a, Tuna, Pili, Sega, Gata ma isi. O le vaitau lava lea e ta'ua foi e Samoa, *o le foafoaga* (Powell 1892 in Weimer 2002), e pei ona iai le Atua o Tagaloalagi ma le Aiga Sa-Tagaloa. Sa iai foi le Tulī poo Logonoa sa ia mata'ia le foafoaga a le Atua o Tagaloalagi. O le foafoaga lea na foafoa ai Atua e pei o Tala, Popoto, Alao, Taufailematagi ma isi (Kramer 1994: 539–540). O vaitau ia o uluai folauga ma Atua o le foafoaga, ua faataoto i totonu o le 2000 BC–100 BC. (ii) O le vaitau e āfua mai ia Pili poo Polu, o i na avea ai Pili ma Tui-Upolu ma o ia foi na vaevaeina le motu o Upolu i lana fanau e toatolu; o le masaga o Tua ma Ana ma le uīi o Tolufale. O lea vaitau ua faataoto i totonu o le 100 BC–1000 AD. (iii) O le vaitau e āfua mai i le Malietoa Tanumafili II. O lea vaitau ua faataoto i totonu o le 1000 AD–2000 AD. O lea vaevaega ua mafua ona o le fautuaga lenei a Gunson;

Tonga records are not internally consistent beyond the reign of the Tu'i Tonga 'Uluakimata I sometime in the 16<sup>th</sup> century. Earlier than that, the various independent records conflict with each other. Sāmoan records have doubtful historicity earlier than Malietoa La'auli, and both Tongan and Sāmoan records are suspect in relation to the Tongan overlordship. Indeed it would have been in the interest of both cultures to rearrange history and push the long period of subjection and conflict further back into the past. Traces of the occupation which remain in later traditions are probably the most accurate pointers to the real date of that occupation. (Gunson 1987:150).

O toēga o le Fale o le Fe'e o loo tu i luga o le ogaeleele o Upolu poo Salati'a poo Ālaoa, o le nofoaga sa faasolo iai Atua Fe'e mai lava i uluai folauga ma le foafoaga. O le tusiga lenei, ua mafai ona vaai ai i le Atua Fe'e, e lē o se fe'e moni, ao le tagata ua avea ma Atua. O loo faamauina e (Kramer 1994: 545–547), le *Solo ia Ti'eti'eātalaga* na fōlau mai i uluai folauga ma ona matua ma latou nofoia le Papa-Galagala. O le Papa lea sa tatala i upu a Talaga, ona matala mai lea o le ala i *Sa-Le-Fe'ē* ma o le ala lea sa puipuia e le sau'ai o Mafuī'e. O le Fe'e o uluai folauga ma le foafoaga e mafua ai le *Aiga Sa-Fe'ē*, e aofia ai i totonu tagata uma na tapuai ma osi taulaga i le Fe'e, aua sa

aumai ai mana ma valoaga. O le Atua Fe'e sa ia pulea le nofoaga faaleagaga o Salefe'ē. O le Atua Ve'a sa ia pulea le nofoaga faaleagaga o Pulotu. O le talitonuga o tagata Samoa anamua, "a maliliu Matai ma tagata faimana, ona ō lea i Pulotu; ae a maliliu tagata e lē o ni Matai ma leai ni ō latou mana, ona ō lea i Salefe'ē" (Geraghty 1993: 343–384). O Pulotu foi, o le Pu e ō iai lotu poo tatalo pe a manaomia e tagata ni fesoasoani, e pei ona, logo i Pulotu le mapu a Taī'i pe o le tatalo a Taī'i na logo pe ta'u i Pulotu ao mapuea ma mapusela i lona pologa.

O le igoa o le Atua o Pulotu, o Saveasi'uleo (Kramer 1994: 103), o le Savea ua toe faaleoina o Sa-Ve'a poo le Aiga o Ve'a, ao le si'uleo o loo mulimuli i tua o le Saveasi'uleo, o loo aumai ai *le* ī a le ve'aālagi pe a faailo tuumalo o Matai ma le Aufaimana. A ī le ve'aālagi i totonu o se nuu, ona faalologo lea o Toeaiina ma Olomatutua, e iloga maota o Tamaalii mai anamua, e malaga a'e ai le ve'aālagi, ona ī faataamilo lea i luga o le nuu. E faalologa pea Toeaiina ma Olomatutua, aua e taua tele le vaega o le nuu o le a ifo iai le ī mulimuli a le ve'aālagi. O le fanua e ifo iai le ī mulimuli a le ve'aālagi, o iina o le a tuumalo ai se Matai (Alii, Tuua, Augafaapae) poo se tagata faimana. O le talitonuga lea i mea tau ve'aālagi ma ā latou faailo, o loo ola pea i Samoa i onapo nei. O le Atua Pe'a, o le Atua lea o Lafai Tao-ulupoo e ona le Aiga Sa-Tonumaipe'a. O Lafai foi lea na tupuga mai ai le Aiga Sa-Lafaī, na latou uluai nofoia le motu tele ua faaigoaina o Salafai (Sa-Lafai) poo le Aiga Sa-Lafaī. O le suafa La-fai foi, ua faasino i le Atua o le La (Sun) ma ua faamatalaina o le atalii fai o le La (adopted son of the Sun).

O Atua o uluai folauga ma le foafoaga, o Tui faimana malolosi. A feagai ma tagata, ona fai lea o ō latou Tuīga Ulufe'e, Uluve'a, Ulupe'a, Ulumoa, Ulupa'a, Ulutuna, Ulupili ma isi. O Atua faituīga nei, e mafua ai le upu Tuīga, o Tui foi nei latou te taitaia autau a itumalo ma tafa-itumalo (sub-districts). O ō latou tuīga e faailo ai ō latou faasinomaga faa-Atua ma faataitaiau pe a tutū autau a nuu ma itumalo o Samoa. Sa malu ma saogalemu ai tagata i ō latou mana, ō latou malolosi ma le matautia o ā latou autau. O ō latou faasinomaga faa-Atua, sa māfua ai ona āuaso iai tagata (tulou), e faatupu ai o latou mana pe a toatele agaga o tagata e talialo ai. O Atua nei, sa iai ō latou nofoaga faalemafaufau e pei o Pulotu ma Salefe'ē, e ō iai agaga o tagata pe a maliliu. E tusa ai ma suesuega a Horatio Hale i le Pulotu poo Burotu, (Hale 1846: 119–120), na toe faaauau e Paul Geraghty e faapea, o Pulotu sa tu i le motu o Matuku i Fiti (Fiji). O Salefe'ē, e tusa ai ma talatuu a Samoa, e tu i lalo o le sami o Falealupo ma ua toe faaigoaina, o le Fafā o Saualii.

O le vaitau lava lea o uluai folauga ma le foafoaga, na igoa ai le itumalo ogatotonu o Upolu ia Sa-Āgagā. O le mau e faapea, o Sa-Āgagā sa tausi ai Atua autu ma faatonutonu atu ai isi tama'i Atua o loo i isi vaega o Samoa. O Atua Fe'e sa faasolo i Foga'a poo Faleula ma Atua Fee sa faasolo i Upolu/Salati'a/Ālaoa, e ona le faitotoa i Salefe'ē sa i le Papa-Galagala. O le Atua Pe'a sa nofo i Le-Pe'a poo Lepea i onapo nei. O le Atua Ve'a sa nofo i Le-Vī i Sa-Le-Imoa ma lona Tia ua faaigoaina o Tiā-Vi i gauta o le Vaimauga. O le Atua Tuna sa nofo i Pesega o Vai i Faleata. O le Atua Pa'a sa nofo i Puipa'a i Faleata. O le Atua Gata poo le Tafa'igata sa nofo i Tāfa'igata i Faleata. O Atua o le Foafoaga, o Tulī ma Tala sa nonofo faatasi i ga'uta o Malie ma Fogaa ma o iina na fai ai Tōfiga a Malietoa Sāvea ua faaigoaina, o Tōfiga nai Tulimatala poo Tōfiga nai Tulī-ma-Tala. O le Atua Pusi sa nonofo faatasi ma le Atua Sega i Si'usega, ua tuufaatasi iai le Si'u o le 'afapusi o Si'use'ia mai Apolima, ma le Sega a Tui-Manu'a mai Manu'a. O suli o le Sega lea na latou nofoia le Mauga Ōlosega o loo i ga'uta o Malie ma o loo tuaoi ma Si'usega ma Nu'u. O le Atua Moa sa i Apia ma le Papa-Galagala, ma o suli o Tagaloalagi e tupuga mai ai le Aiga Sa-Moā, e mafua ai le igoa o le atunuu o Samoa. O le vaitau lava lenei o uluai folauga ma le foafoaga, na pulea ai e le Aiga Sa-Moā ma lo latou Tui-Manu'a le tele o atumotu o le Vasa Tele (Tui-Manu'a, Website). O le Tui-Manu'a poo le Tui-Moa e faapea, o le Atua Tagaloalagi lava lea o le foafoaga, na liutino ifo mai le lagi ma taape solo lona Aiga Sa-Tagaloa i le Vasa Tele. O le Aiga Sa-Tagaloa lea, sa iai ō latou Aiga Tufuga Fau-fale, Tufuga Ta-vaa/Fau-vaa ma Tufuga Ta-Tatau. Na sosolo mai ō latou tomai ma ō latou faatufugaga i le Vasa Tele e aofia ai ma Samoa. O le vaitau foi lea, e faapea na fafasi ai e Pulotu le motu o Papatea, ona sosola mai lea o Tui-Tapuitea ma lona auaiga i Samoa ma latou nofoia Falealupo (Kramer 1994: 103). O le Aiga Sa-Tapuitea lava lea na sosolo mai i le Papa Galagala, e pei ona iai Paepae o Maota o Tui-Tapuitea (Freeman 1944). O le Aiga Sa-Tapuitea lea, o tagata tetea, e papa'emā, eena ō latou lauulu ma e lē tau i ao, ona e segaia ō latou mata i le la. Na fōūā e Tui-Tapuitea ma ana autau le malo o Tui-Manua, ona auina mai ai lea o Tui-Pili ma ana autau e le Tui-Manu'a, e faatoilalo le malō o Tui-Tapuitea.

O Tui-Pili o le atalii o le Atua o Tagaloalagi ma o le Atua o le Aiga Sa-Pilī, peitai, o Pili foi, o le atalii o Tagaloaalgi o le suli o le Atua Moa. O Tui-Pili o le isi ona igoa o Polu, na faaopoopo iai le *'U-taulagi* i lona igoa, ona maua lea o lona igoa atoa o 'Upolu. O le U-taulagi lea, e pei o A-taulagi o Ā-'Ana ma Ā-Tua ma isi. Na avea Tui-Pili ma Tui-Upolu ma na ia nofoia le Papa-Galagala, ma le ogaeleele o Upolu o loo iai toēga o le Fale o le Fe'e, faatasi ma isi vaega o Samoa e lē o ta'ua i lenei pepa. O le igoa o lona auaiga poo ana autau, o le Aiga *Sa-le-'Upolu* ma ua faasino i Faga-o-alii (Fagalii), Vailele, Letogo ma Laulii, i le mea tonu o loo iai le Papa-Galagala. Ina ua fanafanau le Aiga Sa-le-'Upolu, ona soosoo lea i le vaega i Sasa'e o le Vaimauga ua ta'ua nei o *Fua-i-'Upolu*. O aso anamua, sa faaaoga vaitafe e tosi ai tuaoi; o Sa-le-'Upolu e āfua mai Laulii se'ia pā'ia le vaitafe o Vaivase i Fagaoalii. O Fua-i-'Upolu e afua mai le vaitafe o Vaivase se'ia pā'ia le vaitafe o Loimata o Apaula ma le itu i Sasa'e o le Mauga o Vaea. O loo tu i ga'uta o Fuaiupolu le ogaeleele o loo ta'ua pea i onapo nei, o 'Upolu poo Salati'a poo Ālaoa ma o le nofoaga lea o Atua Fe'e, e pei ona iai toēga o le Fale o le Fale o le Fe'e.

O le Fe'e o loo masalomia i le Fale o le Fe'e, o le Fe'e sa tapuai ma ositaulaga iai Āfolau poo Mulifanua i Ā'ana talu mai le amataga. E mafua lea manatu, ona o le tele o talatuu o le Fale o le Fe'e, e iai lava le laina faapea; "o le Fee na tafi mai i Ā'ana ona o lona sauā", e ona le Fale o le Fe'e, ma e toatasi lava le Fe'e na tafi mai Ā'ana agai i 'Upolu/Salati'a/Ālaoa. O onapo ia e toafā Tui-Ā'ana sa iai i Ā'ana; (i) o le Tui-Ā'ana o le Malae o le Vavau, e āfua atu i Tufulele e oo i le Malae o le Vavau (Leulumoega). (ii) o le Tui-Ā'ana o Afolau poo Mulifanua, e āfua atu i Satapuala ma Faleatiu, e oo i Manono-uta ma Apolima-uta, (iii) o le Tui-Ā'ana o Falelātai, e afua atu i Sa-Matau e oo i Matāutu ma le Faga-i-Ōfu, ma le (iv) o le Tui-Ā'ana o le Mauga o Māfafa e oo i Vailuu-uta poo Lefaga—mai le Mauga o Māfafa ma Vailuu-uta Lefaga, e toe tosi faaālavai mai ai e le Vai o Sina le auala o le Aiga Sa-Tui-Vailu'u, se'ia pā'ia Vailu'u-tai o loo iai pea i onapo nei. O le va o Fasitoo-Tai ma Vailuu-Tai, o loo taoto ai le ālavai o le Vai-o-Sina, faatoa sua pe a afā ma timuga Samoa. O Tui-Ā'ana ia sa puipuia tuā'oi nei e fā o Ā'ana mai ō latou fili ma sa malolosi ā latou autau.

O le avea o Tui-Pili poo Tui-'Upolu, sa ia nofoia vaega eseese o Upolu. O le vaitau lea o le logologoā o tala o le 'Afa-pusi o Si'useī'a i 'Apolima. O le ūsuga lona lua a Tui-Pili, na usu ai ia Sina-lei'asā le alo o Si'useī'a, ona fanau lea o Tolufale. O Tolufale lea e tupuga mai ai Fe'epo ma Fe'eao (*taga'i i le Gafa*), o Fe'eao na faaauau ai suli o le Atua Fe'e o Afolau Mulifanua, ao Fe'epo na faaauau ai suli o le Feepo i le Tuamasaga. O lalo ifo o auvae mauga o Mauga Afolau ma Mauga Lauti i Afolau Mulifanua, o iina na faatu ai le isi malae o le Aigofie e Leatiogie ma o le maota foi lena o le Atua Fe'e mai anamua. O le uiga o le igoa *Foga'a*, o papa tetele i totonu o le sami lototo, e pu pu totonu ma e nonofo ai fe'e tetele ua faaigoaina o taolā, ona latou te tataōā vaa failā ma gogoto ai.

# O le Gafa

E tusa ai ma fuataga o vaitau le-iloloa a le Au-Tusitala-Faasolopito (Historians), o le fuataga e fua iai tausaga faataitai e umia ai e se tagata se suafa Matai—e tolusefulu (30), peitai, o lea fuataga ua le o aofia ai tausaga na soifua ai le tagata. O le Gafa ua lōmia ua faaaoga ai le fuataga faataitai e faapea; e taionosefulu (60) tausaga na soifua ai tagata ma o loo iai i totonu o lea 60 tausaga, le 30 tausaga e matai ai ma le 30 tausaga faaopoopo e soifua ai. O lea faiga, ua mafai ai ona tatala i tua le Gafa o le Tui-Tuamasaga ma le Malietoa, e pei ona fautuaina e Gunson. E le gata i lena, ae ua mafai ai foi ona faatausaga faaonaponei ma ua faigofie ai ona iloa vaitau na soifua ai tagata ma tutupu ai mea o le a faamatalaina. O tausaga ua faaaogaina ua na o ni tausaga faataitai.

**165 BC–105 BC Tui-Upolu Pili** - Na usu faalua ia Sinaleī'asā le alo o Si'useī'a poo Sa'umani Afaese o Apolima/Manono, ona fanau lea o Tui-Tuamāsaga Tolufale.

**105 BC–45 BC Tui-Tuamāsaga Tolufale** - Na usu muamua ia Sina-i-Ōlo le alo o Tui-Se'efaasisina poo Tui-Mauga-Ōlo, ona maua lea o Tui-Tuamāsaga Moetūpapa.

**45 BC–25 AD Tui-Tuamāsaga Moetūpapa** - Na usu ia Sinalogonanu le alo o Tui-Lafai Taoulupoo Tofetofē, ona maua lea o Tui Tuamasaga Fuailolo'u poo Fuailolo'o.

**25–85 AD Tui-Tuamasaga Fuailolo'u** - Na usu ia To'oā Sinalalovasa le alo o Leiataua i Manono, ona maua lea o Tui-Tuamasaga Fuafuamea.

**85–145 AD Tui- Tuamasaga Fuafuamea -** Na usu ia Sina-Laulelei le alo o Tui-Ūeā Maatū, ona maua lea o Tui-Tuamasaga Fogaatele.

**145–205 AD Tui-Tuamasaga Fogaatele -** Na usu ia Sina-Āleisā le alo o Tui-Aana Taupega'afa o Afolau, ona fananau lea o le masaga o Tui-Ā'ana Fe'eao ma Tui-Tuamasaga Fe'epo.

**205–265 AD Tui-Tuamasaga Fe'epo** - Na usu ia Sinalei'apa'itele o le afafine o Niuafolau (Tui-Afolau/Mulifanua), ona fananau lea o Tui-Tuamasaga Le-Ātiogie, o Malalatea (tama) ma Sina-Lautea 1 lea na usuia e Tui-Manu'a Folasatele.

**265–325 AD Tui-Tuamasaga Le-Ātiogie** - Na usu ia Sinataua'iupolu le afafine o Ale i Toāmua, ona fanau lea o Malietoa Sāvea ma ona uso e toalima ma lona tuafafine e toatasi.

Ina ua avea Malietoa Sāvea ma Tupu o le Tuamasaga, ona faasolo lea o le Gafa i le suafa Malietoa. O le tulai mai o le suafa Malietoa, o loo atagia ai le le toe faaaogaina (mamate) o Atua Fee e toatolu mai nofoaga e tolu; Afolau Mulifanua, Fogaa Tuamasaga ma Upolu/Salatia/Alaoa.

**325–385 AD Malietoa Sāvea** - E lua ana usuga. (i) na usu ia Amaamaula, le alo o Sa'ena i Tuanai, ona fanau lea o Malietoa Le'upoluāsāvea. (ii) na toe usu ia Luafatāsaga, le alo o Tui-Taemanutava'e o Sili, ona fanau lea o Malietoa Gagaāsāvea (Faigā). O tama ia e toalua, na nofolua i le suafa Malietoa, ona faasolo lea o le Malietoa i le atalii e toatasi o

Malietoa Leupoluāsāvea, ae totofi le Fale-Ono o Le-Āti-Āgaga i le fanau a Malietoa Gagaāsāvea. O Malietoa Gagaāsāvea, na ia nofoia Fogaa le nofoaga o le Fe'e, ao Malietoa Leupoluāsāvea na ia nofoia Malie ma Vaitoelau, o le nofoaga patino i le Tama a le Tuamasaga poo le Malietoa (Tui-Tuamasaga).

**385–445 AD Malietoa Le-Upoluāsāvea** – Na usu ia Alainuanua le alo o Tui-Toga-Talaifeiki (tuafafine taufeagai o Poluleuligaga), ona fananau lea o Malietoa Galoaitofo ma ona tuafafine e toafa, o Sina-Alaileulamoeileula, Sina-Malie, Sina-Fogaa ma Sina-Toga.

**445–505 AD Malietoa Galoa'itofo** – Na usu ia Sina-Leutogi'avea le alo o Tui-Salailua (Tui-Tolovaa) ona fanau lea o Malietoa Soanailepule.

(Siitia mai i le Gafa o le Malietoa – MSS Thesis, 2015)

## O Sootaga o le Gafa i Atua ma le Fale o le Fee

Ina ua tuumalo Malietoa Savea (325–385 AD), ona nofolua lea o lana fanau tama e toalua o Malietoa Le'upoluāsāvea (385–445 AD) ma Malietoa Gagaāsāvea (385–445 AD) i le suafa Malietoa. Ua mafua lea aga, ona o le finagalo o le Tuamasaga e faapea; o loo fou le suafa Malietoa ma se'i tau vaai poo ai o le toalua lea e faasolo ai le Gafa o le Malietoa. O onapo ia ua fo'i mai lo lā uso taufeagai o Polu-leuli-gaga (385–445 AD) mai Toga ma aumai ona tuafafine taufeagai e toalua, o Ala-i-nuanua ma Pate (385–445 AD). Na aumai Alainuanua faanofo ia Malietoa Le'upoluāsāvea, ae ave Pate faanofo ia Malietoa Gagaāsāvea. O lo la uso taufeagai o Poluleuligaga, na faasino iai le pito o Sale'imoa e nofo ai ma sa fau ai lona maota i ga'uta o le pi'oga o loo sosoo ma Mālua. O Malietoa Gagaāsāvea, o le tasi lea Malietoa Faigā sa iai, ona e faigata ana aga faa-Fe'e—e pei ona iai ona aso tagata (tulou). Sa tagatasi uma Atua o anamua, i le aga lea o le fai o ō latou aso tagata. O lona uiga e lē na o le Fe'e sa fai ona aso tagata, sa faapena foi le Pa'a, Tuna, Pe'a, Moa, Pili ma isi.

O Atua Fe'e o augatupulaga eseese, sa faailo ō latou avea ma Atua Fe'e, i lo latou nofoia o nofoaga sa patino i Atua Fe'e, e pei o Foga'a i Fale'ula ma 'Upolu/Salati'a/Ālaoa. O ō latou igoa foi e pipii iai le upu Fe'e e pei o Fe'epo ma Fe'eao, ma igoa e pipii iai le upu Foga'a, e pei o Sina-Foga'a ma Taatia-i-Foga'a (Sa'onalua). Peitai, sa nofoia foi e Leātiogie Fogaa, ma o le uiga o le igoa *Le-āti-o-Gie*, o le paepae poo le pa o agaga poo aitu. O le igoa Leatiogie, e le o pipii iai le upu Fe'e poo le upu Foga'a, ae faailo lona avea ma Fe'e i lona nofoia o Fogaa. E le gata i lena, ae faailo foi lona avea ma Fee pe a faamatala lona igoa, aua o loo atagia ai le tele o agaga o loo tāūla iai. O le atalii lona tolu o Leātiogie, na faaigoaina ia *Le-āti-ō-Gie*, ua faaluaina ai le malosi ma le telē o le paepae poo le pa o agaga poo le pa o

O toēga o le *Fale o le Fe'e*, o loo atagia ai se Foga'a poo se Fale-papa, e pei o papa tetele o loo i totonu o le moana sausau e nonofo ai fe'e poo taolā tetele. O le *Tufuga o Tui-Le-Tufuga*, o le Tufuga e suli mai i uluai Tufuga Faufale a le Aiga Sa-Tagaloalagi o uluai folauga ma le foafoaga. O Tufuga ia na ōmai ai foi ma uluai Tufuga e suli mai ai Tufuga Ta-vaa ma Fau-vaa, sa faapitoa o latou tomai i le fauga o alia-tau, alia-folau ma soātau. Sa faapitoa foi o latou tomai i le lalagaga ma le 'āūliga o lā'afa ma lāfala o alia. Sa iloga o latou faiva alofilima ma ua mafua ai lo latou igoa o *Lima* e pei ona iai *Tui-Lima ma le Aiga Sa-Lima*. Sa latou mata'aliaina āva e ofi mai ai alia-tau ma alia-folau i totonu o Taulaga o Vaa. Sa faapitoa foi ō latou tomai, i le to'oga o alia i totonu o le āva ma le tatāāga (talaiga) o lātai ma faatutū e faasavili. O lea faatinoga, ua mafua ai lo latou igoa *Too-ma-lā-tai*. O Tufuga nei, sa iai ō latou tomai faapitoa i le *seiūliga* o alia-folau ma alia-folau ma ie *seiūliga* o alia-folau ma alia-folau ma ie *seiūliga* o lātai ma faatutū e faasavili. O lea faatinoga, ua mafua ai lo latou igoa *Too-ma-lā-tai*. O Tufuga nei,

lutaluta le gataifale ma sa faamoemoe iai autau a Saleupolu ma Fuaiupolu i luga o le sami.

O Malietoa Le'upoluāsāvea ma Ala'inuanua, e toafa (4) la la fanau teine ae uii le tama o *Galoā'itofo*; ao Malietoa Gagaāsāvea ma Pate, e toalima la la fanau tama. E taunuu mai Poluleuligaga ma ona tuafafine, o sasao āūgā-āso o Malietoa Gagaāsāvea ma o le Fe'e lea na ia nofoia Fogaa (Faleula) i lea vaitau. O le taimi foi lea, sa sasao mai ai āūgā-āso o le Fe'e i Afolau Mulifanua ma o le Fee tonu lea o loo tuliloaina ona tala. E lua mau e uiga i auga-aso nei; muamua, o tu lava ia ma aga faa-Atua—o le auaso tagata (tulou). Lua, o tagata ia na faasolo mai i auga-aso, o latou ia na faalataina Samoa i vaitau o pulega a Tui-Toga Talaifeiki. Talu ai ona ua mutia le ala o Tui-Toga Talaifeiki i le Gafa o le Malietoa, na mafua ai ona *tilialo* Poluleuligaga i auga-aso o Malietoa Gagaāsavea.

O le vaitau tonu lea na faatoa fanau ai le atalii e toatasi o Malietoa Le'upoluāsāvea ma na faaigoa loa ia *Galoa'itofo*, ona *na galo ai tofo o ia auga-aso*. O le upu lea tilialo, o lona faafeagai— o le *so'oālo* ma o le aganuu faa-Atua le sooalo. Afai o lo'u Tamā o le Fe'e, e auaso iai tagata, o lona uiga e tatau ona soosoo le taligāālo lea i le isi Fe'e ma na tagatasi uma ai Atua. O loo iai pea i onapo nei suafa So'oālo i Ālaoa ma Puipa'a (Faleata), ona sa so'oālo foi le Atua Pa'a ia. O le fanau mai o Galoā'itofo (445–505 AD), na tasi ai le finagalo o le Tuamasaga e faapea; e faasolo le Gafa o le Malietoa i le suli tama e toatasi o Malietoa Le'upoluāsāvea, ae totofi le *Faleono o Le-Āti-Āgaga* i suli o Malietoa Gagaāsāvea.

O le Faleono o Le-Āti-Āgaga, na totofi ai tama e toatolu o *Seupule, Niu'aleālii ma Taoāgaga* (445–505 AD) e nonofo i Fogaa/Faleula ma o isi ia suli Fe'e, ae le'i so'oalo ona ua tilialo lo latou Tamā Fe'e, o Malietoa Gagaāsāvea. Na tofi foi Sāvea-Tama (445–505 AD) i Siumu, ae tofi Fua'oletaoāgaga (445–505 AD) i le Vaimauga ma o ia lea na see mai ma nofo i Upolu/Salati'a/Ālaoa, i le vaega tonu o loo iai toega o le Fale o le Fe'e, ona o le atalii o le Fe'e. Na faatoaono le tofiga lea ia Poluleuligaga ma na tofi pea i Saleimoa i le vaega na igoa mulimuli ane o *Fatitū*. O tuafafine e toafa o Malietoa Galoa'itofo o loo ta'u i le Gafa, na tausi i Upolu/Salati'a/Ālaoa, e puipuia ai lo latou saogalemu.

O le filosofia a Samoa anamua se'ia ō'o mai i onapo nei, 'e oti le tagata ae lē oti le suafa', o lona uiga, e faaauau i suli le suafa e pei o suafa Matai ma suafa o Atua. O le Fe'e, Ve'a, Pusi, Pili ma isi, o Atua tausi ia o Afolau Mulifanua ma le Tuamasaga anamua ma o le vaitau o Malietoa Leupoluāsāvea (385–445 AD) ma Malietoa Galoā'itofo (445–505 AD), na ola faaogatotonu ai le Fe'e o loo masalomia i le Fale o le Fe'e. Ina ua ifo auga-aso o Malietoa Gagaāsāvea, e le'i ifo ai auga-aso o le Fe'e o Afolau ma na toatamai tele ai isi Tui-Aana e toatolu ma masii ane loa a latou autau e tafi ese le Fe'e ma Afolau. Ona sulu mai ai lea o le Fe'e i Upolu/Salati'a/Alaoa, leai ni autau, leai foi ma ni aiga na mulimuli mai ai. O le vaitau o Malietoa Galoā'itofo, na ō'o mai ai le Fe'e i Upolu/Salati'a/Ālaoā ma na faasino iai e Malietoa le pito i uta o Upolu/Salati'a/Ālaoā e nofo ai, i lalo o le vaaiga a Fua'oletaoāgaga ma le Fe'e tamaitai o Sina-Fogaa.

O le faalupega Tui, ua faaaogaina i totonu o le tusiga lenei, ua faamatalaina, o le Toa taitaiau e fai lona tulga ma sa iloga Tui o autau a nuu ma itumalo i ō latou tulga. O le faalupega Sina, sa faalupe ai tamaitai tetele o Samoa ma sa patino lea faalupega i alo tamaitai o Atua, Tui, ma le Aufaimana. O tamaitai ia e tofe o latou Gafa, ona o usuga ma faasinomaga o ō latou Tua'a. O lenei Talatuu ua tuuina atu ma le agaga maualalo, e le faumalo i isi Talatuu o le Fale o le Fe'e ua faamauina, ae ina ia faamauina le Talatuu ua loa ona tuutaliga ma tuugutu mai i auga Malietoa ua mavae. O mau ua folasia i lenei Tusiga, o mau na taula ia Sāveaālii loane Viliamu Malietoa (1914–1994) ma na faasoa

mai e ala i ā ma talanoaga e tele na faia. O le mau a Sāveaālii Malietoa, o la'u mau foi lea.

Peitai, i le faaiuga o le Pepa lenei, e mafai ai ona maua se talitonuga tau talafeagai—pe moni o le Fe'e o loo masalomia e ona le Fale o le Fe'e, afai e leai, o lē fea la Fe'e e ona le Fale o le Fee?

# O 'Upolu, Salati'a, Ālaoā

O tuasivi o atumauga o loo tafe ifo ai Ūlu eseese e tolu o Vaisigano, ma e āfua mai iina ogaeleele o Upolu poo Salati'a poo Ālaoā. O Upolu sa nofoia e Polu poo Pili ma ona auaiga ma ana autau. O le 'auga o lea nofoaga, e nanā ma tausi ai Tui ma Toa malolosi o le Vaimauga ma le Tuamasaga. O le matautia o le malolosi o ia autau na mafua ai le isi igoa o Upolu, o Salati'a ma o le igoa Salati'a ua faamatalaina faapea, sala—o le to ese (tulou) ma le ti'a—o le ao, ma o le igoa faatagata-o-taua. O Tui ia na fesoasoani i le vaaiga o le Taulaga o Vaa i Āpia ma le Taulaga o Vaa o le Papa-Galagala o loo i Vailele ma Letogo. O lo latou nofoaga sa faaagaaga ina ia faigofie ona feosofi agai i Tiāvi, Siumu ma Safata. Sa iai o latou taitoalua ma fanau ma o ā latou aga masani, o le aotau, lelepa ma faamagoto i alavai o le Vaisigano. O le leōga ma le puipuiga lea o le alavai e Fuaiupolu, ina ne'i ui atu ai le fili (autau ese) i lo latou nofoaga.

E le gata i lena, ae sa fafaga foi i le sau o le Malietoa (sua ma taumafa o āsiga). O lea faatinoga e mafua ai le alagaupu, e fai'ai Malietoa ae tali'ai Ālaoā. Sa fai foi upu a le Tuamasaga e faapea— "Tainoino e, i le nuu o Salatia, e ā? E lē o magiagia ō latou nifo i le aai i le sau o le Malietoa?". O mata o le vaitafe o Vaisigano, ua faaigoaina o Ūlu; peitai, o le upu Ūlu, e faaigoa ai soo se ūlu o soo se vaitafe i Samoa. A pa mai Ūlu o le Vaisigano, ona sua eleelea lea ma tafefea mai ai otaota eseese, e mafua ai le isi alagaupu patino i le Vaisigano; e ā Ulu tāfega ae selefutia ai Vaisigano. E tolu Ūlu eseese o le Vaisigano, o le Ūlu muamua i le itu i Sasa'e, e maua ai le Afu o So'aga, o le Ūlu lona lua poo le Ūlu ogatotonu, o loo tafe mai i tafatafa o le Fale o le Fe'e, ao le Ūlu lona tolu i le itu i Sisifo, e maua ai le Afu o Tapu. O le igoa o le Afu o Sō'aga, e mafua mai i le Lupe a Upolu/Salati'a/Alaoa, e igoa o le Lupe-o-le-Sõ'aga; e lanumeamata atoa, peti ma lapo'a, ona o le lupe-po'a. A vaevae lona igoa ona maua lea o upu so'a ma le g-a e faanauna ai le upu so'a. O loo atagia mai i lona igoa, le faatinoga o lana galuega faalupepo'a, a lelei ona faatino lana galuega i lupe-fafine, ona fofoa mai ai lea o Lupe o Foaga e tele, poo tamai lupe e tele. O vaitau ia o seugalupe a Samoa, ma o loo tumu Upolu/Salati'a/Ālaoa, i fogātia na faafelelei ai Lupe Māūnu. Sa 'a'ami foi ma tālia ai lupe fafine o fuifuilupe latou te āfea togavao o Upolu/Salati'a/Alaoa. O ia lupe fafine ua faaigoaina, o Lupe-tali-'a'ami ma o pā'aga foi ia a Lupe-so'a poo Lupe o le so'aga.

O le igoa *Vai-sigano*, ua mafua mai i fua o tama'i fala poo fasa ninii ua faaigoaina o *sigano*. O sigano e ola i tafāvai ma sa taatele i na onapo le faaaoga o fua manogi o laau, e faamanogi ai *lau-fīsoa* sa taeele ai tagata. O fīsoa o isi ō latou igoa, o *moli*, e 'ōā ae lē manogi. Ina ua ōmai *Papalagi* ma a latou moli-tāmea ma moli-tā'ele, na matauina e ō tatou tagata, e 'ōā, ona ave tonu lava lea iai o la tatou upu, moli–e faaigoa ai moli a Papalagi. E tu'i le fua o le sigano ia pala, ona afīfī faatasi lea ma laufīsoa i totonu o pulu taele, e faa'oa e le fīsoa poo le moli ae faamanogi e le sigano. Peitai, e lē na o le sigano sa faamanogi ai taelega a Samoa, e iai foi lau-āsi, lau-usi ma moso'oi ma isi. O nutigā laufīsoa poo moli nei, e tafefea ma to'a i futi-āfu, e mafua ai le alagaupu, *ua atoa moli i futi-āfu e tasi*.

O le aganuu o mea tau taelega ma mea tau vai, e tupu mai ai le *tapu* (sā) lenei o vaitafe ma soo se vai e taeele ai tagata i aso anamua. O le tapu e faapea—*e sā tamaitai ona taeele i mata o vai*. O le

mafuaaga, ona sa talitonu Samoa anamua, o tamaitai e eleelea ona o ō latou aafiaga faanatura (tulou); e le gata i lena ae o isi foi tamaitai o failele, ae ō atu foi ma le luuluuga tamaiti e gaēpu ma eleelea ai le mata o le vai. O le nofoaga o le Fe'e, e pito i uta i le nuu o Upolu/Salati'a/ Ālaoā. O ā uma ni mea eleelea e tutupu mai ai i uta, sa mafai ona selefutia ai le pito i tai. O ituaiga Tapu faailoga tagata faapea, o isi ona igoa i le faasamoa, o le *'avei* poo le *'avele*.

O le igoa *Ālaoā*, e sau mai le upu *lā'oa* poo le upu *lala'oa*. E faauiga i *faiva lala'oa* o *Ālaoā*, e tiu ma afīfī. E taatele i nuu āūta o Samoa, le aganuu lea, o le tiu ma afifi o ō latou faiva, e mafua ai le alagaupu e tiu faamata-lā'oa. A ā'e i matāfaga a latou tiuga malie poo soo se i'a, ona poipoi lea ma afīfī i laumeamata; a uma ona tuu lea i ato fu'eumu ma amo i uta. O le auala faa-Tautai lea a nuu āūta, e nanā ai faiva; auā e matagā i le faasamoa le faaaliali fano atu i le ala—ae lē tufā. E ala ona lē tufā, ona o nuu e mamao ese ma le sami, e seāseā ona ō e fagogota. A ō'o ina ō e fagogota, ona matuā la'u lava lea o ī'a e faafai'ai ma *fafaga i pe'epe'e*. O le uiga o ia upu, fafaga i peepee—a faafana a latou fai'ai i'a, e sui laufa'i laulelei o fai'ai ma toe sasaa iai isi pe'epe'e fou, ina ia aua ne'i mātūtū.

O le fanau teine e to'afā a Malietoa Leupoluasavea, na tausi i Upolu/Salati'a/Alaoa aua le puipuiga o lo latou saogalemu. O le igoa o le teine ulumatua, o *Sina-Alaileula-Moeileula*, ona e faapea, a ala ae loa i le taeao faa'ula loa i le ula fou, a oo foi ina moe i le po, ona toe sui foi lea o le isi ula fou e moe ai. O Alaileulamoeileula, na maliu taupou ma o le Tapuāfanua lea o Upolu/Salati'a/Alaoa e oo mai i onapo nei. O le teine lona lua, na igoa ia *Sina-Malie* ma o le Taupou o Malie ma Vaitoelau. O le lona tolu o *Sina-Fogaa* o le Fe'e lea na ia nofoia le Fale o le Fee i Upolu Salati'a ma o le isi lea Atua Fe'e tamaitai. O le lona fa o *Sina-Toga*, e pine ai le pito Toga o lo latou Tinā o Alainuanua, ma o ia lea na nonofo ma le Fe'e na tafi mai Afolau Mulifanua. O Sina-Malie ma Sina-Fogaa, na usuia e Tui o le Aiga Sa-Too-ma-Latai ma le Aiga Sa-Limā na latou pulea le Matā-Utu o le Taulaga o Vaa i Apia, o loo mulivai iai le vaitafe o Vaisigano.

O *Matā-Ūtu* e faamatalaina, o le *mata o le āva*, e *ūtu* iai le sami i totonu ma maua ai le Taulaga o Vaa ma e lē tasi se Matā-ūtu i Samoa. O le Matā-ūtu foi lea, e faatutū ai too ma lātai (lāfala ma lā'afa) o alia, ona o le matāfaiōi lea a le Aiga Sa-Toomalatai; o le too mai o alia i totonu o le āva, ona tatā (talai) lea o lafala/laafa ma faatutū e faasavili. A oo foi o le a toe folau pe masii foi se autau o luga o le sami, o le Aiga Sa-Toomalatai foi e toe faatutuua lā o alia folau ma alia tau ma faatonutonua le to'oga o alia i fafo o le āva. O le Fuāvaa tele lenei a Fuaiupolu, sa faaigoa o le *Fua-Tā a le Matāfaga-Tele*, ma o le *Matāfaga-Tele*, e afua atu i Apia e oo i Moataa. O le uiga o le *Fua-Tā*, o le fuāvaa e malosi lana Tā poo le faaaogaina o aupega i luga o le sami.

O lātai o alia e fono ma lātai pala e manaomia le toe sui, sa gafa lea ma le Aiga Sa-Limā, sa faapitoa o latou tomai i le fonoga, lalagaga ma le 'āūliga o lātai o alia. O loo iai pea le vaega o le Papa-Galagala e ta'ua o *Ma'a-lā-'āūli*, e pine ai le vaega o le Papa-Galagala sa 'āūli ma tatao faamafolafola ai lātai a le Aiga Sa-Limā. O le Aiga Sa-Toomalatai ma le Aiga-Sa-Lima, sa faamoemoe iai le Fua-tā a le Matāfagatele i o latou tomai ūlivaa. O o latou tomai ūlivaa e mafua ai le suafa **Sei-uli** (o le *sei* e aumai mai le upu *masei*), ona sa iloga Taulaga o Vaa na nofoia e suli Tagaloalagi mai le vavau, poo *Ālātaua*—sa iai ā latou ūlivaa faapitoa mo vaitau āfā o Samoa. O le vaitau lea e lē toe ō ai ni vaa i luga o le sami, se'i vaganā alia ma vaa e ūli e le Aiga Sa-Limā.

E lua mau e uiga i le igoa o le Taulaga o Vaa o Āpia; muamua, o le sami lea e ūtu mai i totonu o le mata o le āva (Matā-Ūtu), e mafua ai ona piapiā totonu o le Taulaga o Vaa. A faapuupuu le upu *piapiā* i le *piā*, toe faaopoopo iai le *A-taulagi*, ona maua lea o le igoa *Ā-piā*. O lea foi mau ua mafai

ona toe saga faamatalaina, o le Taulaga o Vaa *e āpi iai galu i lona āpitāgalu*. O le mau lona lua, ua faamatala ai le upu *Āpisā* ma le upu *Āpiā*, i vaaiga eseese e lua. O le āpisā, o le nofoaga ua faasaina mo tufuga ese mai se isi nuu/itumalo, a uma la latou galuega, ona toe fo'i lea; ao le Āpiā, ua faauiga i le nofoaga e āpi ai Tufuga e faasino tonu iai lea nofoaga, e lē toe foi, ona o Tufuga o le vavau a Tagaloalagi, na ifo sa'o mai le lagi ma Āpi-ā i Āpia.

O Tuiletufuga o Āpia na faūā le Fale o le Fe'e ma e iai le talitonuga, o le Fale o le Fe'e ua loa ona iai mai Fe'e o le foafoaga ma uluai folauga. O Tuiletufuga, e lē gata o le Tui ao le Tufuga foi a le Tuamasaga ma Afolau, ma sa faūā maota o le Malietoa i Upolu/Salati'a/Ālaoā ma isi vaega o le Tuamasaga. O Tuiletufuga o le suli Tufuga o Tagaloalagi poo le Atua Moa mai le foafoaga. E toe soosoo pea le mau e faapea, e fanau tama le Fe'e ma na tālia e le auaiga o le Fe'e ma le nuu o Upolu/Salati'a/Ālaoā, le fanau mai o se teine. Na fanaua e le Fe'e ma Sina-Toga tama e toalima ma e iai i totonu o lea toalima le masaga o *Ūlu ma To'otua*. O uiga o igoa o le masaga lenei, o loo nanā mai ai aga faa-Tui a Upolu/Salati'a/Ālaoā i le faataunuuga o lo latou igoa—o Salati'a.

Na fai le tautinoga a le Fe'e i lona auaiga e faapea, "a faapea e fanau so'u afafine, ona taga lea o tamaitai ma fafine o lo'u auaiga ma lo'u nuu ona taeele i le mata o le vai." E le'i talitonu le pito i tai o Upolu/Salati'a/Ālaoā i le tauloto faisoo lea a le Fe'e, na maualuga i o latou manatu, e iai se fai'ai o le Fe'e e manatu ane ai i Tui o loo i le pito i tai. Ina ua fanau le afafine o le Fe'e, na alu le tuli a tamaitai ma fafine ua tulioso i le mata o le vai ma o le vai muamua foi lea o Samoa, na tatala ai le 'avele faailoga tagata lea a Samoa i mea tau taelega i vai. O le afafine lea o le Fe'e, na faaigoa ia *Sina-Le-'avele* poo *Sinave* e pei ona faapuupuu ai e Upolu/Salati'a/Ālaoā anamua. O loo iai pea i gā'uta o le Fale o le Fe'e le Āfu e igoa ia Tapu, o le āfu lea o loo pine ai le alavai tonu na 'avele. O puaa o le togavao o Upolu/Salati'a/Ālaoā, na maua ai igoa e faaigoa ai ā latou autau, ma o loo olaola pea i nuu o Fuaiupolu suafa; Puaa-uli, Puaa-'efu, Puaa-'ena, Puaa-segisegi, Puaa-sina (pa'epa'e) ma Puaa-latamai.

E pei ona tă'ua i luga, e tolu Ūlu o le Vaisigano, e tosi mai ai alavai e tolu. Peitai, o alavai ia e tolu, a oo ina pa pa, ona fetosiai solo lea i totonu o Upolu/Salati'a/Ālaoā. E olaola tetele ma o loo malosi pea le alavai e tosi mai totonu o Tapu, ui faalava mai i gā'uta o le Fale-o le-Fe'e ma tofu i totonu o le alavai o Sō'aga. O gatai mai o le Fale o le Fe'e, e toe fetosiai ai foi alavai o Ūlu nei e tolu, ma o le malolosi o fetauiga o nei alavai e tolu ua maua ai le isi alavai e igoa o Pago. O le alavai lea o Pago, o loo taoto faalava ane i gauta o le dam a Niu Sila ma ua eli atu ai le alavai o le dam ma fafaga mai ai e Pago le dam o loo i Upolu/Salati'a/Ālaoā. O le alavai o Tapu e alu iai i totonu le suavai lē faaaogaina o le dam pe a ova ma tafe ifo ai i le āfu o loo i tafatafa o le vilimaa. O le alavai o le Sō'aga, ua tafe mai ma pu'e ai le suavai taumafa i faatanoa o loo i lalo o le vanu o Upolu/Salati'a/Ālaoā. O lalo ifo o Malōlō-lelei ma le Kolisi o Āvele, o loo ui mai ai le isi alavai ese mai Tiāvi, ona mimilo mai lea i lalo o Avele, pipii mai lea iai ma Tapu o loo tafe ifo i le vilimaa ma tofu loa i totonu o le alavai o Sō'aga. O iina e tasi ai le alavai o loo ui mai lalo o Tanugāmanono ma o le alavai tasi lena mai Ūlu e tolu o le Vaisigano o loo i uta. E tasi atu ai lava iina se'ia oo i le Mulivai i Vaisigano.

O le iai o le Fe'e i le Tuamasaga, e le'i taofia ai lona soli nanā pea o Afolau ma le Aiga i le Tai. O lea aga na toatamai tele ai le Aiga i le Tai ma Afolau, ona masii mai ai lea o ā latou autau e fasioti le Fe'e. Na fafasi sesē e Tui o Upolu/Salati'a/Ālaoā le fuā-vaatau a Manono ma lo latou manatu, o latou na siitaua mai iai. O le autau lea, na fafasi ma tatanu i *Tanugamanono* ma na toatamai tele ai Malietoa Galoā'itofo ma le Tuamasaga, ona e toatele tausoga ma aiga faalotoifale o le Malietoa na maliliu ai. O le toatamai tele o le Malietoa ma le Tuamasaga, na mafua ai ona malele le Malietoa ia

Fuaoletaoāgaga, ina ia fasioti le Fe'e ma faataape le nuu o Upolu/Salati'a/Ālaoā.

E soosoo pea le mau e faapea, o loo tanu le Fe'e i totonu o Upolu/Salati'a/Ālaoā i le vaega o loo iai Tiasā e oo mai i onapo nei. O loo ola pea i le Aiga Sa-So'oalo le suafa *Fe'e-tau*, peitai, ina ua fasiotia le Fe'e, ona ave lea o Sina-Toga ma lana fanau e ave ai le ifoga a Malietoa Galoā'itofo i Afolau ma le Aiga i le Tai. E ui ina oona le fasi a Salati'a, ae na talia faatamāālii e le Aiga i le Tai ma Afolau le ifoga ma foi mai ai Sina-Toga ma lana fanau i Upolu/Salati'a/Ālaoā. Ina ua faataape le nuu o Upolu Salati'a, ona see mai lea o le vaega toatele o Tui i le isi itu o le vanu o loo feagai ma Upolu/Salati'a/Ālaoā ma faaigoa lo latou nofoaga ia *Magiagia poo Magiagi* i onapo nei, e pei o upu a le Tuamasaga na fai i o latou nifo, pe le o magiagia i le 'aiga o sau o le Malietoa. O loo iai i Magiagi le suafa *Fai'ai Malietoa ae tali'ai Ālaoā*. O loo faaaoga foi e Magiagi le igoa *Lupe-o-le-So'aga*, e faaigoa ai lana Aumaga, ana Autaalo ma le pasi. O loo iai foi i Magiagi le suafa *Lupe-tali-'a'ami*.

Na taape isi Toa i Moataa ma o loo iai nei le suafa *Toa* ma lo latou faalupega, *o le tagata o le vavau o Salati'a*. Na faasino foi Sina-Le-'Avele i le isi itu o le vanu e feagai ma Upolu/Salati'a/Ālaoā, i le ogaeleele o loo iai nei le Kolisi o Avele. Na totofi foi iai e Malietoa Galoā'itofo ona tuagane masaga o Ūlu ma To'otua e puipuia lo la tuafafine. O loo ola pea i faalupega o Fuaiupolu i onapo nei le *Maota o Sinave ma le Malaefono o Ūlu-ma-To'otua*. O loo taoto foi i faalupega o Āpia, le suafa *Vainalepa (Vainalelepa)* ma le suafa *Vaisigano*, e pine ai le lelepaga a Tui i alavai o Vaisigano. O loo taoto foi i faalupega o Āpia, suli o Sina-Fogaa ma Sina-Malie ua ta'ua o *Ālo o Sina* ma ua faasino i le Aiga Sa-To'omalatai ma isi. O loo ola pea i Āpia na le Papa-Galagala suli o le Aiga Sa-Lima poo Sa-Limā. E oo mai i onapo nei, o loo lagona pea i Āpia le siufofoga o le Tui na faūā le Fale o le Fe'e—o Tui-Le-Tufuga.

O le vaitau o Siāmani, na faaaunuua ai Malietoa Laupepa ma e foi mai ua faatau nanā isi vaega o Upolu/Salati'a/Ālaoā e tagata. Na toe faafoi mai e Malietoa Laupepa ia vaega ma o le vaitau o lona atalii o Malietoa Tanumafili I ma lana Masiofo o Momoemamanū, na avea ai Upolu Salati'a/Ālaoā ma Esetete a Malietoa Tanumafili I. O le vaitau o Pulega a Niu Sila, na talosagaina ai e le Malo o Niu Sila, le 250 eka poo le sili atu foi e pu'e ai le suavai mo le eletise ma le vai taumafa mo le soifua lelei o tagata. O lea ogaeleele e tumu i vanu ma mauga ma ua le mafai ai ona maua sona fuataga sa'o. O lea vaega ua afua mai Ūlu e tolu o Vaisigano o loo i Tuasivi, aofia ai le Afu o Soaga (Itu i Sasae), Afu o Tapu (Itu i Sisifo) ma le ogatotonu o loo iai tōēga o le Fale o le Fe'e.

#### Aotelega

O le aotelega o lenei tusiga, ua mafai ai ona toe tepa i ona 'auga e pei ona folasia i ona otootoga o loo i luga. (i) *Ina ia saili pe iai ni sootaga o suesuega a le Ausuesue o Tala'eli ma le Talatuu e pei ona faamatalaina*. O suesuega a le Ausuesue o Stair ma Brown (1907) i totonu o le Tusi a Martinson Wallin (2016), o loo masalomia ai Tufuga Mekalifi (megalith builders), peitai o le mau a (Smith 1911) i totonu o le Tusi lava lenei a Martinson Wallin 2016, ua faapea mai ai, "o fausaga faamekalifi, ua na o ni masalosaloga sa taatele i le Ausuesue i na vaitau." O masalosaloga taatele ia i Ausuesue o na vaitau, ua vaivai ai Tufuga Mekalisi i le Aotelega lenei.

O le talitonuga o lenei tusiga, o tōēga o poumaa ma poupapa o le Fale o le Fe'e—o le Foga'a. O Tuiletufuga foi na tuufaasolo mai ona tomai faatufuga mai Tufuga o le Aiga Sa–Tagaloalagi o uluai folauga poo le foafoaga. O loo atagia i toega o pou ma folamaa, tomai tipi maa ma tipi papa o le Aiga Tufuga na faua Fale o le Fe'e. Peitai, o le igoa Fogaa o loo i Faleula, e le o iai se Fogaa poo se Fale poumaa pe pou papa, ae o le papa atoa o loo sosolo mai uta e oo i luga o le sami. Talu ai ona e mamao ese Upolu/Salati'a/Ālaoā ma le sami, e mafai ai ona fau se Fogaa i uta e faailo ai le ogaeleele tonu na nofoia e Atua Fe'e.

E tusa ai ma mau a tagata Samoa sa faatalanoa e Freeman, i totonu lava o le Tusi lenei a Martinson-Wallin (2016), o le faaliliuga a Freeman, e mafai ona Fale e tapuai ai i le Atua o Taua o Fe'e ma o le Fe'e e iai ona sootaga i Fiti ma Tagaloa o Manu'a. Fetaui lelei ia vaitau i vaitau o uluai folauga poo le foafoaga, e pei ona sa iai sootaga o le Fe'e i Salefe'ē ma le Ve'a i Pulotu i Fiti, lea na ui mai ai uluai folauga (Bellwood 1978a, 1978b). Ae fetaui foi i pulega a Tagaloalagi poo Tui-Manu'a o Manu'a i le Vasa Tele. Peitai, o le Fe'e o loo masalomia i le Fale o le Fe'e o loo i Upolu/ Salati'a/Ālaoā, o le Fe'e lea o loo tagatasi ai Talatuu ua faamatalaina ma faamauina i ona faaupuga e faapea; o le Fee na tafi mai Aana ... ma e mafai ona moni ae mafai foi ona le moni lea manatu, ona e le o mafai e poumaa, ma folamaa ona aumai ni faamaoniga o se vaitau tonu na fau ai le Fale o le Fe'e.

O le nofoaga o loo iai toega o le Fale o le Fe'e, na nofoia e Āuga Fe'e e afua mai i uluai folauga ma le foafoaga se'ia oo mai i vaitau o Malietoa Galoā'itofo. O le vaitau lea o Malietoa Galoā'itofo, o loo atagia lelei ai, le pepē o Atua Fe'e sa i Afolau Mulifanua, Fogaa i Faleula ma Upolu/Salati'a/Ālaoā. O le mau, *e oti le tagata ae lē oti le suafa*, o loo pine i lea manatu le vaaiga faapea—*sa tofu lava augatupulaga ma o latou Atua Fe'e sa so'oālo i nofoaga na patino i Atua Fe'e*. O lea foi vaaiga, sa mafai ona tagatasi uma ai Atua. O le mamate o Atua Fe'e, e le faaitiitia ai le talitonuga o Auga Malietoa ua mavae, i le Tufuga na ia faua le Fogaa poo le falepapa o le Fe'e o loo i Upolu/Salati'a/Ālaoā.

O le 'auga lona (ii), ina ia faamatalaina sootaga o le Atua Fe'e i Upolu/Salatia/Ālaoā. O sootaga o le Atua Fe'e i Upolu/Salatia/Ālaoā, e afua mai i le vaitau o uluai folauga ma le foafoaga, e pei ona aumai e le Solo ia Ti'eti'eātalaga, le ala i Salefe'ē sa i le Papa-Galagala lona faitoto'a. (iii) Ina ia faamatalaina sootaga o le Fe'e mai Afolau/Mulifanua, o loo ola pea i faalupega o onapo nei. O ia lea na faataape ai le nuu o Upolu/Salati'a/Ālaoā ma mafua ai igoa o nuu o Tanugāmanono ma Magiagi. O ia foi na mafua ai le igoa o le Āfu o Tapu ma na ia fanaua Sina-Le-'Avele ma Ūlu ma To'otua, e mafua ai igoa o le Maota ma le Malaefono o Fuaiupolu, o *Sinave ma UlumaTootua*. O lona uiga, ua loa ona iai Fuaiupolu i le vaitau o Tui-Upolu Pili, ae faatoa fai lona Maota ma lona Malaefono i le vaitau o Malietoa Galoā'itofo.

O suafa o loo i Magiagi, o le *Faiai Malietoa ae tali'ai Ālaoā*, o le suafa o le vaitau ua suia le suafa Tui-Tuamasaga i le suafa Malietoa. E mafua lea manatu, ona o loo ta'u ai le igoa Malietoa i lea alagaupu poo lea suafa. Peitai, o suafa *Lupe-tali-aami* ma le igoa *Lupe o le So'aga* o igoa o le vavau mai Upolu/Salati'a/Ālaoā ma na soosoo e Magiagi o latou faaaogaina. O le suafa *Toa* o loo i Moataa ma lo latou faalupega, *o le tagata o le vavau o Salati'a*, o le suafa o le vavau ae na faaauau i Moataa. O le vaitau lava o le Fe'e lea mai Afolau/Mulifanua ma Malietoa Galoā'itofo, na maua ai le faalupega o le Aiga *Sa-Toomalatai ma isi–o Alo o Sina*, ina ua usuia e Tui o le Aiga Sa-Toomalatai suli tamaitai o Malietoa Leupoluāsāvea–o Sina Fogaa ma Sina Malie. O lona uiga, o le suafa Toomalatai o le suafa o le vavau, ao le faalupega Alo o Sina, faatoa maua i vaitau o Malietoa Galoā'itofo.

O le suafa *Tilialo* a Sale'imoa na maua i le vaitau o Malietoa Gagaāsāvea ma Malietoa Leupoluāsāvea. O le suafa *Fe'e-tau* a le Aiga Sa-So'oalo, o le suafa o le vavau, o loo pine ai tomai faa-Tui ma faa-tagata-o-taua o le Atua Fe'e. O le suafa So'oalo foi, o le suafa o le vavau ona na afua mai i vaitau o uluai folauga ma le foafoaga Atua eseese e pei o le; Fe'e, Ve'a, Pili, ma isi na sooalo iai augaaso a Samoa. O suafa *Tuiletufuga, Lima, Vainalelepa, Vaisigano, Puaauli, Puaa'ena, Puaa'efu,*  *Puaasegisegi ma Puaalatamai*, o suafa o le vavau o Upolu/Salati'a/Ālaoā. O loo iai foi le suafa Fe'e i Afolau Mulifanua i le Aiga o Tolofua Falemoe (Fuailolo'o, Afolau Mulifanua) ma le suafa Fe'epo i Fogaa/Faleula).

O le auga lona (iv), ina ia faamatalaina vaogagana natia o loo i totonu o le talatuu na faamatalaina, ma oute talitonu ua manino lea vaega ao faasolosolo le faamatalaina o vaega eseese o le pepa. O le auga lona (v), ina ia tau saili vaitau talafeagai ma o lea sailiga ua faaaoga ai le fautuaga a Gunson, ina ia tatala i tua talafaasolopito, tatala atu ai ma le Gafa, ona toe faatausaga lea faaonapo nei, ona fua tonu lava lea iai o mea na tutupu i vaitau o Tui-Tuamasaga ma Malietoa, o loo tā'ua i talatuu.

Tonga records are not internally consistent beyond the reign of the Tu'i Tonga 'Uluakimata I sometime in the 16th century. Earlier than that, the various independent records conflict with each other. Samoan records have doubtful historicity earlier than Malietoa La'auli, and both Tongan and Samoan records are suspect in relation to the Tongan overlordship. Indeed it would have been in the interest of both cultures to rearrange history and push the long period of subjection and conflict further back into the past. Traces of the occupation which remain in later traditions are probably the most accurate pointers to the real date of that occupation. (Gunson 1987:150

O le faaaogaina o le fautuaga lea a Gunson, o se fesoasoani tele ia te au ma ua mafai ai ona faafō'ia le faafitauli taatele i talatuu ma fagogo a Samoa—o le lē iloa o vaitau na tutupu ai ia mea ma soifua ai tagata.

O le upu a Tautai matapalapala o le gataifale, e faō le vaa o mala ae laga le vaa o manū. O le auga foi lea o lo matou valaau atu, e pei ona tā'ua i luga, e lē faumālō le talatuu lenei i isi talatuu ua faamauina. E le faumālō foi i talaaga o suafa e pei ona āsā, ao aga faa-lunivesite, e 'avātū 'aumāī. Afai e iai ni faitioga, ni mea e manaomia le sui poo ni mea foi e toe faaopoopo, e talia ma le agaga maualalo, ina ia saga faalelei atili ai le pepa ao le'i lōmia. Pe sa sala le gagana ma soona taele pisipisi le faipepa mai Upolu/Salati'a/Ālaoā, faatafea i Mulivai o Vaisigano ma le sami tele.

# Faafetai Faapitoa

Faamausili Papaliitele Moli Malietoa

Lima Antonina Elisa Schwalger (Apia/Faatoia)

Lima Puaa'efu Seumanutafa (Apia)

Papaliitele Penehuro Saveaalii Malietoa (Faatoia)

Seiuli Launiusaelua Tafilele Saveaalii Malietoa (Aua/Pago Pago Am. Samoa)

Sooalo Fe'etau Sooalo (Vailima)

Tuiletufuga Siaosi Tuiletufuga Taualai (Pulenuu o Apia)

Tu'ua Fasi Gago (Vailima/Pulenuu o Tanugamanono)

#### Puna'oa

Bellwood, P. 1978a. *The Polynesians. Prehistory of an Island People*. London: Thames and Hudson. Bellwood, P. 1978b. *Man's Conquet of the Pacific*. Auckland: Collins.

Freeman J. D., 1944. "The Vailele Earthmounds". *The Journal of the Polynesian Society*, Volume 53, No. 4.

Geraghty, P., 1993. "Pulotu, Polynesian Homeland". *The Journal of Polynesian Society*, Volume 102, No. 4. Fiji: Institute of Fijian Language and Culture.

Gunson, N. 1987. "Sacred Women Chiefs and Female 'Headmen' in Polynesian History." *The Journal of Pacific History*, Volume 22, Number 3 July–Number 4 October.

Kramer, A. 1994. The Samoa Islands Vol. I. An Outline of a Monograph with Particular Consideration

of German Samoa. Auckland: Pasefika Press.

- Martinson-Wallin, H. 2016. Samoan Archaeology and Cultural Heritage. Monument and People, Memory and History. Oxford: Archaeopress Publishing Ltd.
- Powell T., in Weimer, C. M., 2002. "The Samoan Story of Creation, Journal of the Polynesian Society Vol. I., Wellington 1892." www.sacred-texts.com/pac/jpolys/ssc.htm (accessed 24 September 2014).
- Saveaalii Malietoa, M., 2015. "O Malietoa O le Tama a le Tuamasaga." Unpublished Master for Samoan Studies (MSS) Thesis, National University of Samoa.
- Stuebel and Brother Herman. 1995. *Tala o le Vavau: The Myths, Legends and Customs of Old Samoa.* University of Hawaii Press.
- Turner, G. First Edition 1884. "Samoa a Hundred Years Ago and Long Before." https://archive.org/details/samoaahundredye00turngoog (accessed 01 March 2017).
- Turner, G. Second Edition 1984. "Institute of Pacific Studies, University of the South Pacific." www.mesc.gov.ws/ssn1/tools\_english/samoa\_100years\_turner.htm (acessed 05 October 2014).

18

# Potential for Community Managed Sustainable Tourism Development on Apolima Island

Lenara Lana Tuipoloa-Utuva, National University of Sāmoa and Brent Lovelock, University of Otago.

#### Abstract

Apolima Island is the least populated island of Sāmoa, with a natural environmental and cultural setting that could potentially add value to Sāmoa's sustainable tourism future. However, to date, Apolima Island has remained dis-engaged from tourism activities. This study focused on understanding why tourism has not manifested on the island, using talanoa<sup>1</sup> as a method of social inquiry to obtain community perceptions as well as those of the tourism sector, of the potential for community based sustainable tourism development. Themes narrate these findings indicating an overall acceptance of small-scale tourism developments amongst the community members. However, the community felt that it was more important for other developments (mainly infrastructural) to occur before tourism activities begin. This study contributes to our knowledge of island tourism, specifically South Pacific tourism highlighting the sustainable tourism spectrum in Sāmoa and the challenges associated with peripherality. Furthermore it contributes to the use of talanoa as an appropriate method for indigenous researchers to retrieve data from an indigenous population.

Keywords: community based tourism, sustainable tourism development, island tourism, peripherality, talanoa

## Introduction

Islands are peripheral tourism destinations that have drawn a great deal of interest because of their physical conditions and socio-cultural structures. Popularised through Western literature and imagery, the global tourism interest in islands is strong. With such interest, however, come challenges of developing an industry in such fragile physical and socio-cultural environments. Tourism is often perceived by island peripheries as an economic diversification tool. However, tourism can be a double-edged sword, promising modernisation and development while placing pressure on natural and cultural resources (Apostolopoulos and Gayle 2002; Gossling and Wall 2007) and posing resource management and governance challenges (Graci and Dodds 2010). Many island destinations recognise that rapid tourism growth has brought negative economic, social and ecological impacts (Graci and Dodds 2010), has created a cycle of dependency (Gossling and Wall 2007) and potentially jeopardises islands' sustainability (Twining-Ward and Butler 2004).

Thus, more sustainable forms of tourism development are desired and indeed this is the current goal of a number of South Pacific Island destinations. But it is clear that within such challenging social, cultural and political environments that tourism is a contested form of development, and can be expected to face both infrastructural and attitudinal, community-related challenges. A community may be defined as a group or inhabitants who share "... common beliefs, attitudes, interests, identities or other types of connections" (Dredge and Hales 2012: 528), and who may collectively participate in tourism initiatives or developments. Community involvement and prioritising tourism integration through a bottom-up approach may help to address concerns about the potential impacts of tourism development. Specifically, community based tourism (CBT) is a form of tourism which "seeks to increase people's involvement and ownership of tourism at the destination end" (Mowforth and Munt 2008: 368).

This paper presents the findings of research undertaken in October, 2015 that focused on the potential for tourism on Apolima Island, Sāmoa. The paper considers the depth of Apolima Island's

20

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Meaning talk, converse or chat.

integration into the overall Sāmoa sustainable tourism development strategy, exploring infrastructural as well as attitudinal barriers to tourism development on the island. In particular the paper considers the challenges faced in the 'pre-exploration' phases of development of a potential tourism destination, further exacerbated by the island's characterisation as a periphery of an already peripheral destination—Sāmoa.

# **Theoretical Background**

Islands are commonly small and isolated peripheries, not only in terms of physical isolation (Conlin and Baum, 1995; Depraetere and Dahl, 2007) but also in terms of political-economic isolation (Baldacchino 2015; Carlsen and Butler 2010). A mass of leisure tourists visit the warmer islands spread out in the Mediterranean, Caribbean and the South Pacific basin (Carlsen and Butler 2010), mainly for relaxation and rejuvenation (Conlin and Baum 1995) usually compelled by early colonial exploration imagery (Harrison 2002) of warm clear waters, and an abundance of food and hospitality, resembling a 'good life' (Gossling and Wall 2007; King 1997). In addition to the islands' sun, sea and sand component, there is a growing interest in cultural and heritage tourism valuing the islands' historical significance (Graci and Dodds 2010). However, developments including tourism developments in peripheral destinations are restricted by poor infrastructure, limited human resources, lack of local capital and high dependence on export markets (Gossling and Wall 2007). Furthermore, operational limitations such as centralisation of operations, elite influence and domination, and cultural limitations in the form of traditional power or limited local capacity (Hamilton and Alexander 2013; Tosun and Timothy 2003) may impede growth. Peripheral destinations are also prone to natural disasters and vulnerable to global changes (Sharpley 2012).

South Pacific Island tourism utilizes a year round warm climate, white sandy beaches, endemic marine and land eco-systems, lush terrains of the larger islands, distinctive cultures and social structures, as well as history linked to Western penetration, including wars and colonialism (Panakera et al. 2011). However, these islands can expect to face challenges to tourism growth as peripheral destinations and as their MIRAB (Migration, Remittances, Aid and Bureaucracy) economies (Bertram 2006) restrict development opportunities, including tourism specific infrastructure.

Secondly, tourism development is commonly viewed to be associated with socio-cultural disruption, including the commodification of local culture (Ryan 2001; Weaver 2002). While tourism's threat in terms of acculturation is acknowledged, conversely, some argue that it can play a role in preserving local culture (Besculides et al 2002). It is acknowledged, though, that even a small number of tourists can influence the local culture (Mowforth and Munt 2008) leading to hesitation or division within local communities on whether or not to engage in tourism. Ultimately, some local communities (or individuals) may not respond positively to tourism development as Doxey's Irritation Index illustrates, the host-guests relationship over time can lead to irritation and finally antagonism (Hunt and Stronza 2014). Ecological challenges are also a reality for island destinations given their limitations in terms of land and natural resources, local use needs and the pressure of tourism resource-intensive activities (Graci and Dodds 2010). These challenges pose both infrastructural and attitudinal barriers to island tourism development.

Adopted from the globally inspired approach towards development in the 1980s (Miller and Twining-Ward 2005), sustainable development has emerged as a means to integrate the economic,

socio-cultural and environmental aspects of development. The notion of sustainability raises debate concerning tourism's long-term viability, its inter-connected nature (Liburd and Edwards 2010), and that it should not just be business (Butler 1991). Furthermore, in the name of sustainability, the possibility of a less tourism-centric approach must be considered (Miller and Twining-Ward 2005). Graci and Dodds (2010) assert that long-term viability of tourism depends on the constant availability of both natural and cultural resources, highlighting the need for planning and managing these resources and to broaden understanding of the economic, social and environmental factors that affect them. To assist with broadening our understanding of such factors, it is beneficial for island communities to identify where they are in terms of potential tourism development pathways. Butler's (1980) tourism area life cycle (TALC), depicts the development of tourist areas as occurring in six distinct phases with specific planning and management needs at each. The initial discovery stage of a tourism potential area is called the 'exploration phase', which is followed by the 'growth and development stages' demonstrated by increased local community involvement, marketing activities and then eventually less local involvement and control (Butler 1980). This may further lead to the 'consolidation' phase where decisions are prompted by capacity issues as the destination has reached 'popularity' and local resentment of tourism is evident (Butler 1980), despite tourism being the major contributor to the local economy. Associated with a decline in environmental quality along with social impacts, the destination may then stagnate, reaching a final stage where efforts may be needed to initiate a rejuvenation. Most significant for this study is the 'exploration phase' where the area could 'possibly' be a tourist area (Graci and Dodds 2010), however little research has contributed to our understanding of critical issues at this stage, and how community attitudes may influence progression from this to the next stage of 'Involvement'.

It is common for Pacific communities to accept tourism development (Movono, Pratt, and Harrison 2015), especially community based tourism (CBT) because of the perceived benefits to local communities (Tolkach and King 2015). The functional view of tourism highlights collaboration through joint decision-making between stakeholders (Jamal and Getz 1995; Sautter and Leisen 1999) valuing the over-arching nature of sustainable tourism (Hunter 1997). Collaboration counters top-down management typical of tourism development (King et al. 2000), while nurturing a sense of ownership among stakeholder, decentralizing power (Hamilton and Alexander 2013; King et al. 2000) and ensuring a more equal distribution of benefits. Collaboration ensures an affective bond between stakeholders, and ideally the community as the main stakeholder.

General support from the community for tourism ventures is desirable, because as a key stakeholder, their participation is seen to make an essential contribution to sustainable tourism development (Sebele 2010; Wahab and Pigram 1997). A community approach to tourism or CBT can provide benefits such as: tourism development acceptable to local residents; control over what is or not accepted; empowerment to integrate tourism and other activities; opening up of opportunities for sharing ideas; reinforcing positive operations in the area; and facilitating the establishment of codes of conduct (Liburd and Edwards 2010). The primary intention of CBT is no longer about the development *of* the community but development *in* the community (Hall 2008). This intention places priority on the community's natural and cultural heritage. However, CBT has been challenged on the basis that it works from a "stereotypical idealization of community" which "assumes shared interests and a consensus on the preferred tourism outcomes" (Blackstock 2005: 42). Critics argue that most communities are heterogeneous, and that the above conceptualization

of community ignores how individuals or groups can act out of self-interest rather than for the collective good (Blackstock 2005; Silk 1999).

This research aims to explore the opportunities and obstacles—attitudinal and infrastructural for the development of CBT on Apolima Island, while also contributing to our understanding of peripheral destinations that are in the exploration phase of tourism development.

#### Sustainable Tourism Development in Sāmoa

In the early 1990s, Sāmoa recognised that tourism development must be both environmentally responsible and culturally sensitive (Scheyvens 2008) to benefit both the visitor and the host, aligned with Sāmoa's Strategy for development vision of an 'Improved Quality Life for All'. Sāmoa has shown a determination to protect the fa'asāmoa and land ownership, thus has taken a cautious approach to tourism, adopting a low-volume high-yield policy focused on small-scale tourism operations (Sāmoa Tourism Authority [STA] 2014a; Scheyvens 2008).

As a peripheral destination, the cornerstones of Sāmoan tourism are a pristine natural environment and a unique culture. These orchestrate the image making of Samoa as an emerging tourist destination, under the brand of "The Treasured Islands of the South Pacific", largely featuring beaches, rainforests, volcanic activities and a vibrant Polynesian culture (Scheyvens 2005). Traditional authority secures local ownership and encourages community management of attraction sites, accommodations and overall Sāmoa tourism activities. Thus local participation in tourism conditions the vision, tourism indicators, priorities and activities of tourism in Sāmoa. Local participation is organised in line with fa'a Sāmoa and because of this, many villages engage in community-based tourism activities. For example, in order to enhance experiential travel, Sāmoan tourism recognises the need to increase community-based tourism income and the support services available to local providers to better enable them for effective operations management (STA 2014b). Sāmoan tourism also recognises that in order to build local tourism capacity, there needs to be "toe dipping" opportunities for the people in the villages to test and experience tourism activities, for instance, engaging as tour guides to take tourists around their village (STA 2014a), the goal being the collective benefit of the village.

Sāmoa interprets sustainable development as the pathway to an Improved Quality of Life for All, and its tourism sector holds the overall aim to be recognised as the leading Pacific destination for sustainable tourism, which engages both visitors and the local community (STA 2014a). Sāmoa is an emerging tourism destination that appreciates sustainable development and values tourism in its economy (STA 2014b). The growth of the beach fale accommodations in Sāmoa is a unique example of successful small-scale operations (Scheyvens 2008) which are community-based, locally owned budget accommodations along the coastal area. According to Scheyvens (2008), beach fale operations complement the existing livelihood of Sāmoans, for example, the hospitality, food and activities available for visitors is not far from the reality of everyday Sāmoan life which does not necessarily strain the host-visitor relationship. The owners are people from the village, and the village renders support. The idea is to generate a healthy multiplier effect for the community, and beach fale owners for example, buy fish from the village fishermen, make donations to the church and village projects and provide village people with employment. In general, many of the tourism activities are operated by local people and communities. Thus the tourism system is well integrated into the Sāmoan community; however Apolima Island's degree of involvement in this system is unclear.

#### Methodology

This study employed a qualitative approach to retrieve data to gauge community perspectives and attitudes towards tourism on Apolima Island, and to investigate the potential for community based sustainable tourism development on the island. The research population included the community of Apolima Island (Group 1) and the Sāmoa tourism sector (Group 2) which includes representatives from the Sāmoa Tourism Authority and Government ministries within the sector. This exploratory study employed purposive sampling to recruit participants with a degree of diversity (Ritchie and Lewis 2003). Five participants were confirmed from Group 1 and four from Group 2, which, in this study was considered adequate to achieve data saturation. These participants are the stakeholders referred to throughout this article. It has been noted that data saturation may be attained by as little as six interviews (Guest et al. 2006). Furthermore, there is general agreement that data saturation is not about the numbers per se, but about the depth of the data, and that it is better to focus upon the richness of the data rather than the size of the sample (Burmeister and Aitken 2012). Group 1 participants were purposively selected to fully represent the common perspectives of potential and existing community development through their roles as matai<sup>2</sup>, taule'ale'a<sup>3</sup> and tama'ita'i<sup>4</sup>. Likewise Group 2 participants were selected as working experts in the tourism sector, clearly informed of community engagement through various projects and platforms. The selection included both gender, and considered participants' role, or traditional status (with or without authority) in the community and all were more than 18 years old.

This study also utilizes the researcher's status firstly as a Pacific person, a Sāmoan, a female academic, and a *nofotāne*<sup>5</sup> of Apolima Island. These 'credentials' steered the accessibility to information and the contextualized analysis of this study. Ethical considerations for the research processes were aligned to the Otago University Research Ethics and Pacific Research Protocol.

While qualitative interviews have been used effectively in the field of CBT elsewhere (Lepp 2007; Okazaki 2008) in the Pacific context, *Talanoa* is an appropriate method of social inquiry. *Talanoa* is, similar to in-depth interviews, guided by topics to lead informal conversations and/or standardized open-ended interviews (Marshall 2011). *Talanoa* in Sāmoan "...refers to loose, casual conversation" (Suaalii-Sauni and Fulu-Aiolupotea 2014) extended by *soālāupule<sup>6</sup>* "...to include the idea of engaging people in serious conversations about matters of importance...redefining its usage..." (p. 341). Thus as a research method, *talanoa* acknowledges a Sāmoan world view and cultural specificity which qualitative research can be devoid of. *Talanoa* sessions were flexible face-to-face engagements that were not always continuous and not more than one hour, which were planned around the availability of participants. There were various topics intended to initiate the *talanoa* sessions, conducted in both English and Sāmoan, and carried out on Apolima Island and in sector participants' workplaces. The analysis of these data involved coding themes that evolved

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Chief

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Young untitled man

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Young woman

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Woman married into the family/community

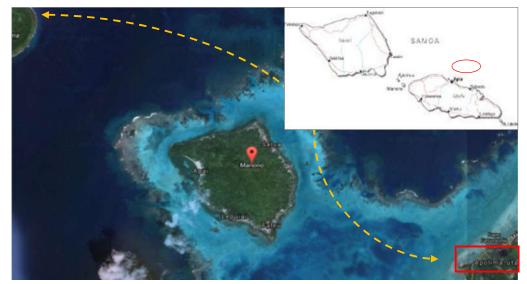
<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Traditional decision making where all parties are entitled to an opinion; this talanoa is usually for serious matters like conflict resolution.

(Fossey et al. 2002) through reflexive writing, transcribing/translating and document analysis. This thematic analysis produced themes that form the main headings within the findings section below.

# Apolima Island—A Periphery of a Periphery

Apolima Island is West of the main island Upolu, closest to the big island of Savaii. It is the least inhabited of the four inhabited islands with 94 residents in 14 households (Sāmoa Bureau of Statistics [SBS] 2011) and quite difficult to access but with the skill of the *alia<sup>7</sup>* boat navigators, the trip is 30–40 minutes. Figure 1 captures the passage between Apolima-uta/Apolima *Fou<sup>8</sup>* (on Upolu Island) and Apolima Island, where most residents of Apolima Island have migrated and settled. In the previous census, 432 people were residents of this village (SBS 2011) and it is the common understanding that urban drift in the search for job opportunities has contributed to this migration from Apolima Island. However, it is also believed that as the village grew in size, the island became too small to live on. Also, cyclones in the early 1990s destroyed the island's infrastructure including its primary school and health clinic facility, which also contributed to the move for many to Upolu.

There is a limited literature on Apolima Island mainly because the island has been difficult to access by researchers. There is limited geographical, flora and fauna research (Freifeld et al. 2001; Richmond and Roy 1989) but some local environmental and sustainable development research provides some information about the island. For example, Apolima Island became the first successful site for solar power installation and use in Sāmoa, as a result of ongoing Government collaboration and research with international bodies including the UNDP (Government of Sāmoa, UNDP, Electric Power Corporation and Organisation for Sustainable Energy (Denmark) 2007). Figure 2 provides an imagery account of entering the island from its only point of entrance, which is an extraordinary experience because it is such a narrow reef opening. Before the efficiency of alia boats, navigators used to count seven waves before attempting to enter.



#### Figure 1: Locating Apolima Island

(Source: Google Maps 2015; (Inset map) https://cdn.vectorstock.com)

A traditional Sāmoan community setting and daily life is evident on the island (refer to Figure 3). For example, when guests arrive and stay at a resident's house, the whole village helps to host the

guests by providing food, *talanoa* and to show them around. The two main sources of income are employment of men on small fishing boats by business people on the main island, and the fine mats woven by the women. Children attend school on the main island, returning only for the weekend. While the men leave for employment, the women, young infants, older folk and the youth left responsible for the plantation and everyday sustenance of the family, remain on the island.

Community activities occupy the residents, and this includes church choir, village clean-up days, house improvement inspections, organised village games at the end of the week, and fishing expeditions for the village and so forth. The traditional authority is the village mayor/representative, who ensures harmony within the community and lobbies for opportunities to improve the community's welfare. A recent success has been the donation of water tanks for all households on Apolima Island.



Figure 2: Entering Apolima Island

(Source: Author; Google maps)

Figure 3: Life on Apolima Island



(Source: Author)

Sāmoa's Internal Affairs Division (IAD) in the Ministry of Women, Community and Social Development (MWCSD) is the official gateway to villages. IAD manage the various committees of village representatives and organises projects with the help of these representatives, and communicate Government policies and/or events to the villages. The IAD village profile of Apolima

Island in 2013 did not identify the establishment of any tourism facilities or activities. However, it indicates that there are eleven vegetable gardens, three cattle farms, ten piggery farms and eleven poultry farms occupying customary land, and that families owned fishing tools and share five alia boats. This data confirms the predominance of subsistence living on the island. Residents purchase their other household goods from the main island. In terms of development projects, the IAD Apolima Island profile notes a few of these projects, including community economic development projects in sewing and fishing since 2012, led by the Small Business Enterprise Centre (SBEC) and funded by the Development Bank of Sāmoa (DBS). Another project proposed the inclusion of Apolima Island as a natural heritage site, a project in progress, led by the Ministry of Natural Resources and Environment, and funded by UNESCO. Apolima Island has been identified as a key marine biodiversity area by the MNRE. Protection is an ongoing environment and social development project that is funded by the Government and steered by the MNRE. With assistance from UNDP, South Pacific Applied Geoscience Commission, Government of Sāmoa, Government of Denmark and Asian Development Bank, the Electric Power Corporation (EPC) leads the wind energy project where Apolima Island is the pilot site. On the village level, the Apolima village council (includes matai from Apolima Island and Apolima Fou) administer and fund a community based watershed management project. These projects, both planned and established, speak to the application of a sustainable development approach on Apolima Island, highlighting the island's capacity for sustainable community managed projects and collectively contributing to an environment in which sustainable forms of tourism may be apposite.

#### Apolima Island: Potential for Community Based Sustainable Tourism Development?

Analysis of the interviews with key community and industry stakeholders provide an insight into the potential for community based sustainable tourism development on Apolima Island. The findings are presented under five themes, drawn from the thematic analysis of *talanoa* and also discussed with reference to relative tourism sector documents. The themes present a narrative that begins with a broad statement of the local view on sustainability in relation to development. This provides a basis for discussing the importance of sector-community collaboration in sustainable development. The focus then shifts to the community and their perspectives on development in general, and later their response to tourism developments on Apolima Island. Finally this narrative addresses the potential barriers to development on Apolima.

## Understanding of Sustainability

The community's understanding of sustainability is in relation to 'developments' that can be managed by the community and are within their means on the island. A community interviewee says "...we cannot afford to put effort into developments that crash in two months". There is an insistence that whatever developments occur at this level, they have to be viable and durable so to not waste resources. It was also observed that this understanding is a result of community engagement programmes administered by government organisations, and guided by documents such as the Village Sustainable Development Plans (VSDPs) and the Community Profiles amongst others. As a tourism sector interviewee articulates;

The whole idea is for the community to identify their assets and their understanding of these assets, and how they would like these assets to develop further, so that it is sustainable for them. In that way, they

28

own the project, they own the plan, and they lead the implementation. We hope to have VSDPs for all communities, to add to the Community Profiles that we have of each village.

The tourism sector participants seemed well informed of the sustainability concept, obviously enabled by their line of work and their delivery requirements according to the Strategy for the Development of Samoa 2012–2019 (SDS), which emphasizes developing opportunities that provide a 'Quality Life for All' by boosting productivity through sustainable developments. Their informed understanding and the direction of their work, relates to the proposal by Graci and Dodds (2010) that sustainable tourism development should provide a quality of life for all through forward thinking, community involvement and relative policies and strategic implementation. This requires the use of indicators such as sustainable tourism development indicators (Miller and Twining-Ward 2005) which pull together the three pillars of sustainability (Liburd and Edwards 2010). It is important to note that these indicators should reflect the context of the locality (Twining-Ward and Butler 2004), which the community sector strives to achieve with the developments that it initiates. These indicators must be applied should developments occur on Apolima Island, to monitor progress in alignment with other tourism sector developments occurring throughout the other islands of Sāmoa. It is indicated in these findings that sustainable tourism development is desired as expressed through talanoa as developments that the community can manage and are within the means known to them. Furthermore, this desire is also reflected in the direction of ongoing community engagement programmes. This interest is particularly important for island periphery destinations as Graci and Dodds (2010) point out, because rapid unmonitored tourism growth has brought negative economic, social and ecological impacts.

#### Stakeholder Consultation, Collaboration and Communication

The fa'asāmoa has always been an important part of a Sāmoan's life, especially in the village. Consultation, collaboration and communication of decisions lead to the improvement of villages, and it is a pathway that is employed and recognised by the tourism sector to be effective and recognised in the overall development strategies of Sāmoa. This implies forward thinking and vision on the sector's part, and identifies the need to effectively communicate with the community affected. It also affirms that communities are like ecosystems (Jamal and Getz 1995) where their components depend and respond to one another, and decision making shifts from the top-down scale to a more decentralised bottom-up manner (King et al. 2000). A *talanoa* participant explains that: "Each ministry specialises and understands its own area and so when we work together, we are drawing the best from each other to achieve our targets and push the development of Sāmoa."

In this perspective, community involvement in sustainable development is not a new concept in Sāmoa, but a 'label' for a usual practice. A practice that is readily achieved between 'neighbours' such as Manono Island and Apolima Island, who share the wandering tourist, as explained by an Apolima Island interviewee, "My friend and owner of the Manono Island resort contacts me when he has visitors who want to come to Apolima. They transport the visitors over, and the visitors either stay for a few hours, or for a night or two, and then we take them back to Manono or Savaii". It is a practice that is strengthened by ideas or projects that the ministries and organisations import from the main island and overseas, along with capacity building opportunities and funding to implement projects. This emphasizes that communities should have a voice in the developments that affect them, especially in tourism development (Tosun and Timothy 2003). Even though some community representatives do not participate in interactions such as workshops and training, these are still

established channels of interaction, available for those who can attend and most used these channels of interaction and depended upon them for community-government-sector interaction. However, the element of non-participation presents a potential weakness in the authorities' community engagement strategy. On this note, the fa'asāmoa can play an important role when utilized thoroughly, as one interviewee states "We make the decision as matai, and then we encourage our families and work together to make it happen, it's the system of our forefathers and it is a system that works for us today."

# Potential Developments on Apolima Island

Through *talanoa*, participants presented a wide variety of potential developments on Apolima Island, reflecting on the outlined development pathway in documents such as the SDS and the STSP. In these sessions, tourism sector participants displayed a wide understanding of the development pathway of Sāmoa, and their perceptions on possible developments for Apolima Island reflected this understanding. The reoccurring perception from this group was, that should Apolima Island community engage in tourism development, they must align with the national strategy for development (SDS). This is the expectation for all village community developments in Sāmoa, drawn out of the Community Engagement Framework (Internal Affairs Division, 2014). In relation to this, a facilitator of community, without introducing extreme lifestyle changes. So far communities accept these projects because they provide other means that ensure a good life, taking away the thinking that only a job in Apia can provide a good life."

The community participants demonstrated a positive perspective on development, tempered with a desire that any developments must be useful and practical. It is evident that the residents view tourism as one potential development, but there were more "urgent" developments according to a community interviewee;

Yes that (tourism development) would be great! But I think before we get there, there are a lot of other developments that we need assistance with. Like a seawall, a more stable wharf so that people can jump off the boat on to dry land, and a boat to operate just for the tourists.

Other developments identified included a medical clinic and a school. Participants' priorities seemed to be more on infrastructural development, as they felt that this can enable subsequent developments such as tourism to flourish. Reflecting on the resident participants' responses and behaviour during *talanoa*, they portrayed a confidence in their remoteness and security in their community life, with or without tourism. In this sense, tourism is not a development that residents feel they needed to engage in at this stage because their livelihood does not depend on it. Therefore their main concern seemed to be more about developments that protect their community, for example, the construction of a seawall to prevent coastal erosion and a medical clinic to help maintain a healthy population on the island.

#### Tourism on Apolima Island

The general impression from participants is that there is support for sustainable tourism development. The major concern of participants however, was about having 'proper' tourism facilities and accommodation.

Palagi do come to our island, usually from Manono Island. They pop in around to our house, talk with us and we have the chance to practice speaking English. They usually walk up to the lighthouse, see the

spring and just mingle with us. There have been talks to establish beach fales to accommodate them, but I don't know what happened to those talks.

While the resident participants also recognize that tourism can be economically beneficial as another source of income, tourism development is not seen as a development priority, but a potential development that if it serendipitously happens, it must benefit the community. Participants were more excited about the social benefit of tourism such as the opportunity to display their pride in their island and to 'practice' their English speaking skills, which are features of success in sustainable tourism development according to Graci and Dodds (2010). The Sāmoan-ness that was observed on Apolima Island during the data collection fieldwork is definitely significant. The hospitality shown was also non-obligatory but a normal response, which one of the islanders explained "It is our way to show that little Apolima has a big heart, and when visitors return to their homes, they will only have great things to say about Apolima." The residents were in control of the interactions that took place on the island because they were in their own space and in their normal routine of social life. Hosting visitors was not an extreme activity that would obligate them to change their lifestyle.

These findings on residents' attitudes towards tourism confirm that Apolima Island is situated in the exploration stage of Butler's (1980) TALC model. Visitors make their own travel arrangements to get there, they explore the new place and the locals host them in their homes. The hosts are friendly and positive to having visitors regardless of their purpose or type because it gives them the opportunity to share their culture and everyday existence of which they are proud. It is necessary to stress that participants feel that visitors at this stage do not have a major cultural and economic impact on the community.

From the perspective of tourism sector participants, while excited about the possibilities of tourism on Apolima Island, they share the perception with residents that tourism is not a priority development, but if it happens, it must happen as a sustainable form of development. This is expressed by one representative, "We duly support Apolima Island as a tourism operation area especially because it is not located on the (main)island, and ideal for the adventure seekers and backpackers because of the experience of getting there and just with what is available there." The overall response from the sector indicate concerns surrounding the sustainability of natural and cultural resources for tourism, which alludes to the environmental and cultural impact of tourism discussed by in terms of carrying capacity by a number of researchers (Graci and Dodds 2010; Mowforth and Munt 2008). The sector is cautious of tourism development but it is also optimistic given neighbouring Manono Island's success with tourism activities. While there are important differences between the islands, the overall attitude is that tourism development must capture and sustain what Apolima Island has to offer.

#### **Barriers to Development**

The barriers to tourism were mostly identified by participants from the tourism sector, demonstrating their awareness of the repercussions of poor development planning, especially on an island such as Apolima. The majority of the barriers identified were infrastructural barriers that can potentially impede development—including tourism development. As one of the *talanoa* participants from the tourism sector highlighted, Apolima Island is difficult to access, which poses as a risk factor that may deter some visitors but at the same time, appeal to others such as adventure seeking tourists. This concern is related to a lack of transport providers (boats) with whom the sector

could collaborate to construct a timetable of transfers. This gave rise to the concern of the security of tourists travelling over through the Apolima Strait which is regarded as one of Sāmoa's roughest channels. Safety, however, is an important component of tourist satisfaction in Sāmoa (STA 2014a) and thus it is a prevailing concern of the sector to maintain a positive view of Sāmoa. Inquiring further on this, the sector representatives were cautious and referred to the need for risk management even though they acknowledged that there haven't been any recorded mishaps in this channel. In contrast, the residents, however, did not raise the issue of safety. In fact, they were quite casual in their *talanoa* about travelling to and from Apolima Island, noting that it has always been safe for them because of their skilled boat navigators who were born and raised on the island, and therefore, knew the conditions well.

Another key challenge identified by participants that could impede development is the poor current water supply and waste management infrastructure available on the island. Participants believed that this issue is crucial to consider, along with the need to anticipate the pressure that development and increased number of visitors may bring. At this stage, the residents have received water tanks for each household, but the concern raised by one of the tourism sector participants is the impact of droughts such as that arising from the recent El Nino event which has strained the water supply, especially on remote islands. That participant suggests the possibility of enhanced rain water harvesting to counter water scarcity issues. From an environmental perspective, some participants also raised the need to consider waste management parallel to development growth. One tourism sector participant feared that "Increased number of visitors and [growth of] the community will eventually exhaust the existing septic tanks; what will happen then is a major marine environment issue."

In contrast to the raft of issues identified by tourism sector participants, through talanoa the residents' generally expressed a confidence and pride in the "little Apolima with the big heart". In the residents' positive attitude towards tourism there was no indication of any cultural taboos on developments. They did emphasize, however, that developments required the consensus of the community or soālāupule. Such a process takes time which again a key participant from the tourism sector identified as a challenge that can impede or even stop a development; "After identifying a site we proceed to establish it, but then we encounter customary land ownership issues and find ourselves as mediators in a tangle of ownership." Elaborating on this issue, this talanoa participant believed that it is important at this early 'pre-development' stage to determine who will be responsible for the site so that it can be maintained and developed according to Sāmoa's tourism objectives and principles. Participants also identified the challenges around the ongoing management of any tourism developments on the island. In particular, they were referring to the skills and capabilities necessary to operate developments on the island, such as beach fale accommodations, and the challenges of finding suitable skills and capabilities within a community of less-than-one hundred Apolima Islanders. Thus if tourism development does occur on Apolima Island, it is seen as important that the tourism sector matches such development with the capability and skills set of the residents by offering ongoing training and workshops. Apolima participants reiterated that there is also the need to continuously collaborate with the community to ensure that customary access is maintained, and in order so that any tourism development can proceed and be sustainably managed by the community.

## Conclusion

The community participants on Apolima Island held a positive attitude towards tourism development. While their perceptions may be limited to the visitor-host experiences they may have had to date, tourism is recognised not simply as another source of income but more for the social benefits that allow them to display pride in the Sāmoan way of life that they practice, which Graci and Dodds (2010) highlight as a feature of successful sustainable development. For the currently very limited number of visitors, there is a high level of interaction between with the community because there are currently no tourism specific facilities, fitting the description of tourism development in the Exploration-early-Involvement stage (Butler 1980) of minimum visitors, nonregularity of visits and hosted by the residents. Visitors are usually Sāmoan working people, and the palagi' visitor is only expected when they request to visit through Sāmoa Tourism Authority or Manono Island friend. At this stage of the TALC model, the economic and ecological impacts of tourism are low because visitor numbers and length of stay are usually short overnight stays, and interaction with the locals is the main activity. While the Apolima Island residents perceive social impacts to not be an issue with Sāmoan visitors, they may be naïve in terms of the potential impacts from domestic (cf. international) tourism. Studies elsewhere point to the substantial tourism impacts from large scale domestic tourism (Ghimire 2013).

It is noted that the Apolima Island community participants prefer developments that they themselves can manage because they value their existing lifestyle. Residents have a can-do attitude towards tourism if tourism developments are initiated, otherwise their priority lies with the development of physical and health related infrastructure. The common perspective is that these infrastructural developments lay the path for other developments for the community. For example, a seawall is an identified development priority which the community feels will not only preserve the island but minimise posed risks of climate change on islands. It is also evident that the community relies on the Government to initiate developments. This includes assisting them with finding sponsors and donors for community projects. Such dependence reflects the MIRAB economies of peripheral destinations (Gossling and Wall 2007) such as Sāmoa, and moreover Apolima Island as a 'periphery of a periphery'.

Sustainable tourism researchers emphasise the relationship between collaboration and sustainability (Liburd and Edwards 2010). The tourism sector participants in this study recognise the importance of collaboration, which can lead to joint decision making (Jamal and Getz, 1995; Sautter and Leisen, 1999) that benefits communities. On Apolima there is an overall confidence in the established forms of collaboration, that when effectively used, can lead to community managed tourism projects. Collaborations between the formal tourism sector led by the Sāmoa Tourism Authoriy with Apolima Island could, for example, help to establish safe and regular transport to the island, secure historical narratives, protect significant sites, create safe visitor activities, initiate the correct accommodation arrangements for the community to operate, and most importantly ensure a continued healthy visitor-host relationship.

However, the sector highlighted infrastructural barriers to sustainable tourism development, specifically accessibility, water supply and waste management and also questioned who will be responsible on the island to ensure that developments such as tourism are sustained. These barriers reflect conditions common to peripheral islands (Tosun and Timothy 2003) and highlight the

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> White person or foreigner.

<sup>33 ©</sup>The Journal of Sāmoan Studies, Volume 7, Number 1, 2017

importance of STD indicators (Miller and Twining-Ward 2005) that are context specific to the community (Twining-Ward and Butler 2004).

Furthermore, the sector also pointed to other potential sustainable developments that may be more viable for Apolima Island, such as a pilot site for renewable energy projects. Tosun and Timothy (2003) emphasise limitations that need to be considered in community projects, which Mowforth and Munt (2008) believe strengthen the bond and ownership of projects because of continuous collaborations. This reflects what the tourism sector aims for in community projects, encouraging communities to not only engage in project planning but to also lead in the implementation and management of projects. In this light, the tourism sector relies on the community to initiate the developments or at least indicate an interest that they can support and work with the community on such projects. However, it is apparent that both the sector and community wait on each other to initiate developments.

Overall, Apolima Island has practicable potential to participate in tourism activities, fitting with Sāmoa's national cultural and environmental tourism approach. The fa'asāmoa land ownership also ensures that ownership is local and the community benefits from developments. However, there appears to be a misunderstanding on who should initiate developments—the community, the government or the private tourism sector. Apolima Island has yet to be integrated into the Sāmoa tourism matrix but indications from this exploratory study are that the residents' positive attitude together with the government and tourism sector's support, can enhance the quality of life for the residents, while providing a quality visitor experience through its inclusion as a community based tourism experience within Sāmoa's tourism offering.

#### **Research Implications and Ways Forward**

This explorative study contributes to our overall understanding of sustainable development, and particularly sustainable tourism development, and emphasises the value of community perceptions and community involvement in development planning, especially pre-development or 'exploration' phases (Butler 1980; Graci and Dodds 2010). The study articulates the need for collaboration between the tourism sector and the community, in order to achieve a truly community based form of tourism (Mowforth and Munt 2008). It provides a useful window into local perceptions of sustainable tourism and points to the intricate link between general development needs and specific tourism development needs in a 'chicken and egg' like manner.

A further contribution of this study comes from its focus on island tourism, specifically warm water islands in the South Pacific tourism. While Conlin and Baum (1995) and later Sharpley (2012) argue that island tourism is not a new phenomenon in academic research, this study acknowledges Carlsen and Butler's (2010) argument that there are various complexities in island tourism, and that these are worthy of research. Such complexities include peripherality which in the local context, Apolima Island aptly demonstrates, being a "periphery within a periphery" which poses further challenges not only in terms of development but also in terms of maintaining general community engagement. There are areas highlighted in this research that could be expanded into larger research projects.

This research did not investigate the relationship between renewable energy and tourism in Sāmoa. However, renewable energy is a growing interest in Sāmoa, along with increasing concern over limited resources in island countries. Also this topic was frequently mentioned during *talanoa* 

sessions. In line with sustainable principles in tourism, it may be useful to investigate the context of renewable energy in Sāmoa, and how it can contribute to the tourism sector, affect the quality of visitor experience and the quality of life for the local community.

This study can be viewed as a case study of Sāmoa, featuring Apolima Island, and special interest in community involvement and sustainable tourism development. These parameters can be repeated with various other village communities around Sāmoa, profiling the villages, generating and expanding knowledge on tourism in Sāmoa. Furthermore these case studies can contribute to documents such as the Village Sustainable Development Plan (Internal Affairs Division [IAD] 2014).

Finally, this research has highlighted that *talanoa* is an effective research method especially in the local level. *Talanoa* encourages the use of the first language which articulates Sāmoan values and insights, providing a useful pool of contextualised information that can be adapted in various forms of development. Comparative studies between villages would be possible through *talanoa*, identifying potential community developments.

#### Acknowledgement

We wish to thank the NZAid and Otago University, Department of Tourism for the Research Funds that enabled the research, which this article is extracted from. We also acknowledge and thank the invaluable contribution of Sāmoa Tourism Authority, MWCSD Internal Affairs Division and most of all, the residents of Apolima Island.

# References

- Apostolopoulos, Y. and Gayle, D. J. eds. 2002. *Island Tourism and Sustainable Development: Caribbean, Pacific and Mediterranean Experiences.* Westport, Conn.: Praeger.
- Baldacchino, G. ed. 2015. Archipelago Tourism: Policies and Practices. Ashgate.
- Bertram, G. 2006. "Introduction: The MIRAB Model in the Twenty-first Century." Asia Pacific Viewpoint, 47(1): 1–13.
- Besculides, A., Lee, M. E. and McCormick, P. J. 2002. "Residents' Perceptions of the Cultural Benefits of Tourism." *Annals of Tourism Research*, 29(2): 303–319.
- Blackstock, K. 2005. "A Critical look at Community Based Tourism." *Community Development Journal*, 40(1): 39–49.
- Burmeister, E. and Aitken, L. M. 2012. "Sample Size: How many is enough?" Australian Critical Care, 25(4): 271–274. doi: 10.1016/j.aucc.2012.07.002
- Butler, R. 1974. "The Social Implications of Tourist Developments." Annals of Tourism Research, 2(2): 100–111. doi: 10.1016/0160-7383(74)90025-5
- Butler, R. 1980. "The Concept of a Tourist Area Cycle of Evolution: Implications for Management of Resources." *Canadian Geographer / Le Géographe canadien*, 24(1): 5–12. doi: 10.1111/j.1541-0064.1980.tb00970.x
- Butler, R. 1991. "Tourism, Environment, and Sustainable Development." *Environmental Conservation*, *18*(3): 201–209. doi: 10.1017/S0376892900022104
- Carlsen, J. and Butler, R. eds. 2010. *Island Tourism : Sustainable Perspectives*. Wallingford, Oxfordshire: Cambridge, MA: CABI.
- Carter, H. and Stronza, A. 2014. "Stage-based Tourism Models and Resident Attitudes towards Tourism in an Emerging Destination in the Developing World." *Journal of Sustainable Tourism*, 22(2): 279–298. doi: 10.1080/09669582.2013.815761
- Conlin, M. V. and Baum, T. eds. 1995. *Island Tourism: Management Principles and Practice*. New Jersey: Wiley and Sons.
- Depraetere, C. and Dahl, A. L. 2007. Island Locations and Classifications. In A world of Islands: An Island StudiesRreader, ed. G. Baldacchino. Prince Edward Island: Island Studies Press.

- Dredge, D. and Hales, R. 2012. "Community Case Study Research." Pp. 528–550 in *Handbook of Research Methods in Tourism: Quantitative and Qualitative Approaches,* eds. L. Dwyer, A. Gill and N. Seetaram. UK: Edward Elgar Publishing Limited.
- Fossey, E., Harvey, C., McDermott, F. and Davidson, L. 2002. "Understanding and Evaluating Qualitative Research." *Australasian Psychiatry*, Vol.36 (6): 717–732. doi: 10.1046/j.1440-1614.2002.01100.x
- Freifeld, H. B., Steadman, D. W. and Sailer, J. K. 2001. "Landbirds on Offshore Islands in Sāmoa." Journal of Field Ornithology, 72(1): 72–85. doi: 10.1648/0273-8570-72.1.72
- Ghimire, K. B. 2013. *The Native Tourist: Mass Tourism within Developing Countries*. New York: Routledge.
- Gossling, S. and Wall, G. 2007. "Island Tourism In A world of Islands: An Island StudiesRreader, ed. G. Baldacchino. Prince Edward Island: Island Studies Press.
- Government of Sāmoa, UNDP, Electric Power Corporation, and Organisation for Sustainable Energy (Denmark). 2007. Access to sustainable power services. Sāmoa: Government of Sāmoa.
- Graci, S. and Dodds, R. 2010. Sustainable Tourism in Island Destinations. London: Earthscan.
- Guest, G., Bunce, A. and Johnson, L. 2006. "How many Interviews are Enough?: An Experiment with Data Saturation and Variability." *Field Methods*, 18(1): 59–82. doi: 10.1177/1525822X05279903
- Hall, C. M. 2008. *Tourism Planning: Policies, Processes and Relationships*. New Jersey: Pearson/Prentice Hall.
- Hamilton, K. and Alexander, M. 2013. "Organic Community Tourism: A Co-created Approach." Annals of Tourism Research, 42: 169–190. doi: 10.1016/j.annals.2013.01.015
- Harrison, D. 2002. "Tourism in the Pacific Islands." The Journal of Pacific Studies, 26(1 and 2): 1–28.
- Hunter, C. 1997. "Sustainable Tourism as an Adaptive Paradigm." Annals of Tourism Research, 24(4): 850–867.
- Internal Affairs Division. 2014. *Community Engagement Framework III*. Sāmoa: Ministry of Women, Community and Social Development.
- Jamal, T. B. and Getz, D. 1995. "Collaboration Theory and Community Tourism Planning." Annals of Tourism Research, 22(1): 186–204. doi: 10.1016/0160-7383(94)00067-3.
- King, B. 1997. *Creating Island Resorts*. New York: Routledge.
- King, B., McVey, M. and Simmons, D. 2000. "A Societal Marketing Approach to National Tourism Planning: Evidence from the South Pacific." *Tourism Management*, 21(4): 407–416. doi: 10.1016/S0261-5177(99)00086-2.
- Lepp, A. 2007. Residents' Attitudes Towards Tourism in Bigodi Village, Uganda. *Tourism Management*, 28(3): 876–885.
- Liburd, J. J., and Edwards, D. eds. 2010. Understanding the Sustainable Development of Tourism. Woodeaton, Oxford: Goodfellow.
- Marshall, C. 2011. Designing Qualitative Research . Los Angeles: Sage.
- Miller, G. and Twining-Ward, L. 2005. *Monitoring for a Sustainable Tourism Transition: The Challenge of Developing and using Indicators*. Wallingford, Oxfordshire: CABI Pub.
- Ministry of Finance. 2012. Strategy for the Development of Sāmoa 2012–2016. Sāmoa: Government of Sāmoa.
- Movono, A., Pratt, S. and Harrison, D. 2015. "Adapting and Reacting to Tourism Development: A tale of Two Villages on Fiji's Coral Coast." Pp. 101–117 in *Tourism in Pacific Islands: Current Issues and Future Challenges, eds.* S. Pratt and D. Harrison. New York: Routledge.
- Mowforth, M. and Munt, I. 2008. *Tourism and Sustainability Development, Globalisation and New Tourism in the Third World*. Hoboken: Taylor and Francis.
- Okazaki, E. 2008. A Community-based Tourism Model: Its Conception and Use. *Journal of Sustainable Tourism*, *16*(5): 511–529.

 Panakera, C., Ryan, C., Liu, G. and Willson, G. 2011. "Considerations for Sustainable Tourism Development in Developing Countries: Perspectives from the South Pacific." *Tourismos*, 6(2): 241–262.

Richmond, B. M. and Roy, P. S. 1989. Sedimentologic and Bathymetric Studies of Offshore Apolima and Manono Islands, Western Sāmoa, Vol. 64, CCOP/SOPAC Technical Report. Committee for Co-ordination of Joint Prospecting for Mineral Resources in South Pacific Offshore Areas.

- Ritchie, J. and Lewis, J. eds. 2003. *Qualitative Research Practice: A Guide for Social Science Students and Researchers*. Thousand Oaks, California: Sage Publications.
- Ryan, C. 2001. "Tourism in the South Pacific—A Case of Marginalities". *Tourism Recreation Research*, 26(3): 43–49. doi: 10.1080/02508281.2001.11081198

Sāmoa Bureau of Statistics. 2011. Sāmoa Socio-Economic Atlas. Sāmoa: Sāmoa Bureau of Statistics.

- Sāmoa Tourism Authority. 2014a. Sāmoa Tourism Sector Plan 2014–2019. Sāmoa: Sāmoa Tourism Authority.
- Sāmoa Tourism Authority. 2014b. *Sāmoa Tourism Strategic Marketing Plan 2014–2019*. Sāmoa: Sāmoa Tourism Authority.
- Sautter, E. T., and Leisen, B. 1999. "Managing Stakeholders a Tourism Planning Model." Annals of Tourism Research, 26(2): 312–328. doi: 10.1016/S0160-7383(98)00097-8

Scheyvens, R. 2005." The Growth of Beach Fale Tourism in Sāmoa doing Tourism the Sāmoan Way|O le Tupu a Fale Matafaga i Sāmoa: Atina'e o Turisi i le ala Fa'aSāmoa." <u>http://ndhadeliver.natlib.govt.nz/delivery/DeliveryManagerServlet?dps\_pid=IE788266&dps\_c</u> ustom\_att\_1=ilsdb (accessed 6 September 2015).

- Scheyvens, R. 2008. "On the Beach: Small-scale Tourism in Sāmoa." Pp. 131–147 in *Tourism at the Grassroots: Villagers and Visitors in the Asia-Pacific*, eds. J. Connell and B. Rugendyke. New York: Routledge.
- Sebele, L. S. 2010." Community-based Tourism Ventures, Benefits and Challenges: Khama Rhino Sanctuary Trust, Central District, Botswana." *Tourism Management*, 31(1): 136–146. doi: 10.1016/j.tourman.2009.01.005.
- Sharpley, R. 2012. "Island Tourism or Tourism on Islands?" *Tourism Recreation Research*, 37(2): 167–172. doi: 10.1080/02508281.2012.11081701.
- Silk, J. 1999. "The Dynamics of Community, Place and Identity, Environment and Planning A 31." SAGE Journal, 31: 5–15.
- Suaalii-Sauni, T. and Fulu-Aiolupotea, S. M. 2014. "Decolonising Pacific Research, Building Pacific Research Communities and Developing Pacific Research Tools: The Case of the Talanoa and the Faafaletui in Samoa." *Asia Pacific Viewpoint*, *55*(3): 331–344. doi: 10.1111/apv.12061.
- Tolkach, D. and King, B. 2015. "Strengthening Community-Based Tourism in a New Resource-based Island Nation: Why and how?" *Tourism Management, 48*: 386–398. doi: 10.1016/j.tourman.2014.12.013.
- Tosun, C. and Timothy, D. J. 2003. "Arguments for Community Participation in the Tourism Development Process." *Journal of Tourism Studies*, 14(2): 2–15.
- Twining-Ward, L. and Butler, R. 2004. "Implementing STD on a Small Island: Development and Use of Sustainable Tourism Development Indicators in Sāmoa." *The Journal of Pacific Studies*, 26(1 and 2): 77–103. doi: 10.1080/09669580208667174.
- Weaver, D. B. 2002. Perspectives on Sustainable Tourism in the South Pacific. Pp. 121–139 in Sustainable Tourism: A Global Perspective, eds. R. Harris, T. Griffin and P. Williams. Oxford: Butterworth-Heinemann.

## Transnational Sāmoan Chiefs: Views of the Fa'amatai (Chiefly System)

Melani Anae, Falaniko Tominiko, Vavao Fetui and Ieti Lima, Pacific Studies, University of Auckland

#### Abstract

Sāmoans make up the largest Pacific population in New Zealand,<sup>1</sup> the United States<sup>2</sup> and Australia.<sup>3</sup> Family networks remain strong between diasporic Sāmoans and their homeland, and through these networks social, political and economic links are maintained. While there is increasing global concern about the 'erosion' of the fa'amatai, there is a need for more evidence of how transnational matai experience and practise fa'amatai and their roles and obligations to aiga (families) and villages in their host nations and Samoa, to better understand both the potential and risks associated with the future of the fa'amatai. **Keywords:** 

#### Introduction

This paper presents some initial findings from a three-year study still underway into matai living, born or raised outside the islands of Samoa.<sup>4</sup> The study "Sāmoan transnational *matai* (titled chiefs): Ancestor god 'avatars' or merely title-holders?" is funded by the Royal Society of New Zealand's Marsden Fund. The transnational matai in our research are Sāmoan migrants and their descendants who have become *matai* while living outside Samoa. Given the Sāmoan diaspora has already outstripped the population in Samoa, <sup>5</sup> in future *matai* titles are increasingly likely to be bestowed on those born and raised primarily outside Samoa. So there is a need for more information about how transnational *matai* experience and practise *fa'amatai*—their chiefly roles and obligations to '*āiga* (family) and villages in their host nations and in Samoa.

Our research looks particularly at the 'affective ties' of transnational Samoa, the complex emotional and social ties between Sāmoan migrants and their communities of origin (Macpherson 1994: 83). These affective ties underpin the *fa'amatai* as a system and framework for action which defines the relationships between people economically, politically and socially (lati 2000: 71–72). Anae's work among New Zealand-born *matai* (1998) describes *matai* affective ties as 'to be *tino malosi ma loto alofa'*—to have a strong body and a loving heart. So what are the affective ties which encourage transnational Sāmoans to take up the duties of a *matai*? Do transnational *matai*, especially those born in western metropoles, maintain meaningful and sustainable ties to families and villages in Samoa? How is transnational life transforming the way they 'do' *fa'amatai*? And what are the challenges and possibilities for the persistence of the *fa'amatai* outside Samoa?

#### Literature

*Fa'amatai* is the chiefly system of Samoa, and is central to the organisation of Sāmoan society. It is the traditional indigenous form of governance in both American Samoa and the independent State of Samoa. Of central importance in the system are the *matai*, the holders of family chief titles. *Fa'amatai* is the key socio-political system of governance and way of life in Sāmoan culture. Inherent in the *fa'amatai* is the welfare and well-being of the extended family and the protection of family property, consisting most importantly of customary land. In the 49-seat parliament of independent Samoa, all 47 Members of Parliament must be *matai*, performing dual roles as chiefs and modern politicians, with the exception of the two seats reserved for non-Sāmoans. The *fa'amatai* is significant in modern Samoa where most of the land, about 81 percent (567,000 acres), is under

customary ownership with the rest under the national government as public lands. Over the last 200 years, the *fa'amatai* has been greatly impacted upon by colonialism, Christianity and capitalism (Macpherson and Macpherson 2009) and more recently by the burgeoning transnational communities of Sāmoans abroad. Transnational *matai* are those chiefs who have been conferred with titles while they have been domiciled abroad. They consist of men, women, and those born in Samoa and overseas. They may speak Sāmoan or not, they do not attend village fono regularly, but all are part of large Sāmoan families who may span several continents and who all serve their families to varying degrees.

Much of the literature on transnational *matai* is polarised. Critics point to the perception that transnational *matai* demand authority and respect yet they have not acquired the 'tools of the trade' to earn them the right to exercise that authority or deserve the respect of their peers in Samoa (So'o 2008). They are seen as lacking the "cultural grooming to become 'proper' *matai* who know their stuff—oratory language, genealogy and esoteric matters, and many subtle nuances associated with *fa'amatai*" (So'o 2007: 254). Opening the ranks to transnational *matai* is also seen as eroding the homogeneity of traditional family and village *matai* by introducing better educated youth and new social agendas on gender, sexual orientation and political philosophy (Macpherson and Macpherson 2009: 191). Advocates of traditional *fa'amatai* argue that for Sāmoans to confront and manage globalising forces without a sense of historical disjunction, cultural foundations must remain intact (ibid: 57).

However, advocates of transnational *fa'amatai* see it as leadership intent on attaining and maintaining peace and harmony for aiga (families) and for Samoa in changing times. At the same time as they are becoming socio-economically and politically successful outside Samoa, they reinforce their commitments to extended family and village, thus reproducing the social relations that ensure the reproduction of *fa'amatai* (Gough 2006: 39; 2009).

There is a clear need to move beyond these oppositions and to conceptualise *fa'amatai* from a transnational stance, which recognises the experiences and narratives of transnational *matai* and their children born on foreign soil. Lee states: "Any issues facing Pacific peoples must be discussed in the context of both the islands and their diasporas, taking the processes of 'world enlargement' and transnationalism into account" (2007: 1). This is especially important given the implication that transnational *matai*, especially those born outside Samoa, are not considered real and viable networks of exchange or connection (Gershon 2012, 2007; Gough 2006, 2009). Anae's previous research on Sāmoan transnational *matai* and *fa'amatai* in New Zealand (1998, 2002, 2006), has shown overseas-born *matai* to be 'real' Sāmoans, to be thinkers and makers of cultural discourse and thus critical for the persistence of the *fa'amatai*.

#### Approach

For this research we are drawing on interviews with 24 transnational *matai*, including women, living in three centres of the Sāmoan diaspora—Sydney, Australia, and in the United States in Hawaii and Oceanside, San Diego. Many of the first generation of Sāmoan migrants to New Zealand in the 1950s then moved to Australia in the 1970s in search of better work opportunities, taking advantage of the Trans-Tasman Travel Arrangement. Steady Sāmoan movement to North America via American Samoa and Hawaii since 1951 was enabled by granting American Sāmoans the status of US Nationals and free entry to the USA, but fewer rights than American citizens. Access has also occurred through membership in the Mormon Church (Lee 2007: 1).

This paper focuses on the eight *matai* in Hawaii, including two women, and sketches themes from a first round of interviews in mid-2015. The *matai* included retirees, professionals, blue-collar workers, housewives, and one in the military. Four were pioneer generation aged 64 to 94, and the others born or raised primarily in Hawaii were aged between 38 and 54. The interviews took place in Honolulu in English and Sāmoan.

All became *matai* while living overseas. Their titles were bestowed by villages in Samoa or American Samoa. In the pioneer generation, two *matai* held *ali'i* (sacred chiefly) titles, one held a *tulāfale* (chiefly orator) title, and one held two *ali'i* titles from different villages. Among the younger cohort raised or born in Hawaii, one *matai* held an *ali'i* title, two held *tulāfale* titles, and one held an *ali'i* title and a *tulāfale* title from the same village. This last *matai* did not attend *saofa'i* (title bestowal ceremonies) in Samoa but had them conferred through '*Tapa le ipu'*—where a title is bestowed in absentia with a family member in Samoa acting as *matai* proxy.

#### **Key Themes**

Several themes have emerged from the preliminary analysis of the Hawaii interviews.

#### Knowledge of Fa'amatai

Reasons for accepting their titles were varied but all had a strong sense of the many years of service they had given to village, family and Sāmoan communities in Hawaii and Samoa. For some accepting was straight forward. One felt his titles recognised his *tautua* (service) to his village and government. Another spoke of not wanting a title but accepted it recognised her "strong life of service". Another had been told "one day it would happen" by his father, and accepted the title on his death despite believing Sāmoans overseas should not become *matai*;

My mum, my family and my wife wanted me to ... because I am that person who fights for the fa'asāmoa and family stuff ... and church fa'alavelave<sup>6</sup>...Secondly, I know my family wanted me desperately because of my job... to help doing family fa'alavelave.

He liked the "excitement" of *fa'asāmoa* and saw it as a blessing from God. His military service gave him confidence to be a "respected leader and *matai*". Several participants had resisted a title but acquiesced in the end. One had not wanted the financial demands of being a *matai*. Another "didn't much care for it", but eventually accepted after the 2009 tsunami devastated Samoa and his aiga desperately needed help. One turned down offers twice from his wife's family because he never saw himself as a *matai*, preferring "to work at the  $\overline{u}mu^7$  at the back". But he accepted the third time despite feeling "not worthy for it";

To this very day I still don't understand much about it, I try! ... I'm thankful for it, it has its perks but if I had a chance to give it back I would ... now I tell my wife, basically, I'll hold my turf until one of my boys is ready and then I'll give it to him.

Another was told by his father that education was more important in their new country and *fa'amatai* was a "waste of time'. But his love for his mother meant *fa'amatai* had become important to him because "it was so important" to her:

40

I didn't think about the gravity, wisdom, significance, importance of fa'asāmoa because I had no context at all [as a young man]...but I knew I was there, to honour my mother ... now I feel the weight of responsibility, I'm ready for it.

It was his mother who taught him about his *gafa* (genealogy) and *fa'asāmoa* shortly after leaving college. He accepted his title two years after her death.

The men gave the following explanations of learning about fa'amatai:

- As youth, they didn't know anything about *fa'asāmoa* and *fa'amatai*. All they knew about was the work—the *ūmu* (cooking), killing the pig, and other *fe'au* (chores).
- First real education was serving a *matai*—their father:

... it's when you serve that you learn, [you] can't learn by just talking.

- Service was defined as 'being a good son'; watching and learning:

... Then I realise that being a good matai's taking care of your family so they're happy! My dad never kept anything! He always gave it ... Whenever he need something they always came! 'Cause they know, e alofa ... My dad...he only had a sixth grade education but he was a tagata alofa<sup>8</sup>...and that made all the difference.

- Matai overseas must tautua mamao (provide service from afar)—to give and lead however you can so that when you return to Samoa you are loved.
- Need to understand about the two systems of *fa'asāmoa* and democracy:

If we combine those two...the fa'asāmoa will continue to grow.... we have to be smart and when we get the matai title...then people will respect us...both go together.

The female *matai* gave the following explanations:

- The key is understanding the "path of the matai", including the language and respect.

... what's most important is the attitude of the matai, and his speech, no matter how high they are. But if they come and they are disrespectful? No ...

- Ethics are important.
- Being responsible but open to advice.

Overall, there are strong themes of *tautua* (service) and *fa'aāloālo* (respect) combined with the feeling of responsibility for the wellbeing of aiga and, for some, the "heavy weight of it all". Understanding the *fa'amatai* has been a lifetime process of accretion, with parents in particular setting the foundation "layer by layer", rather than through any moments of epiphany.

#### Tautua and Fa'alavelave

There were few marked differences in views and experiences of *tautua* (service) and *fa'alavelave*<sup>9</sup> between pioneer *matai* and younger ones raised in Hawaii. *Tautua* was seen as the most important requirement of a transnational *matai*.

For the pioneer generation, *tautua* in Hawaii embraced a range of community and church activities, including:

Organising Flag Days and other anniversary celebrations;

41 ©The Journal of Sāmoan Studies, Volume 7, Number 1, 2017

- Setting up cultural/language programmes and radio and TV programmes;
- Raising donations and help for villages in Samoa; and
- Hosting Sāmoan official delegations.

After running through her extensive list, one pioneer *matai* added, "Whatever I have to give out, even to this day I'm still doing it." Other experiences of *tautua* in Hawaii and Samoa were shared by pioneer and younger generations:

- Monotaga—traditional contributions to the village or to family social obligations.
- Financial and cultural responsibilities during weddings, funerals, 'Church things'.
- Support for 'āiga—mainly financial in Hawaii, Samoa and elsewhere.

Showing respect for elders was also cited as important by the younger *matai*. Apart from one who taught Sāmoan at university and ran a small *aoga* (preschool), the Hawaii-born or raised *matai* tended to focus their *tautua* around the church. Lack of confidence with the language was an important factor. Lack of extended family in Hawaii was also cited a reason for "less and less involvement from my part as being a *matai* in my family". The main time that *matai*'s title was "active" in Hawaii, he said, was when attending his wife's *fa'alavelave*. However, another young *matai* felt the responsibilities of *tautua* had made him "stronger physically and mentally", in particular imbuing a "good, strong feeling that enabled me to stand in front of people".

Support for family and villages in Samoa and elsewhere was an important part of *tautua* for all the *matai*. One younger *matai* said he always contributed to a mogotaga or other village donations "because of my chief title...I can't avoid it" and recognised he always had to be "prepared and equipped" for that.

A pioneer matai said he and his wife still "serve our families" in Samoa:

Such as yesterday, her sister called for a money ... we sent her 300 to help her and church fa'alavelaves. Even though the air fares are expensive we still want to travel to Samoa for fa'alavelave.

Another pioneer had always helped his village and family in Samoa. He had brothers and sisters there to "take care of things" and one brother "represents" him:

When he's there I'm there. He communicates exactly, so he knows what's happening on the ground and what is needed, and he's much more, much more knowledgeable, than I am.

Trust was one of the challenges of *tautua* at a distance from the village. Distrust and language difficulties underpinned misgivings among many Hawaii-born and raised *matai* about taking part in *fa'alavelave*. One said relatives in the islands were always asking for money and were not honest about what it was spent on:

It got to the point where you're avoiding the phone calls ... I told my daughters whenever you see the 684 don't answer it. They just have to draw the line.

Excessive demands for *fa'alavelave* were being fuelled by excessive spending in the islands, he said, citing funerals costing tens of thousands of dollars with hundreds of fine mats.

It really makes you think....is this the fa'asāmoa? What has changed? A lot. So having a matai comes with a lot of responsibility.

But another younger *matai* felt "chiefs that were brought up here" tended to complain about *fa'alavelave* as a "burden" because they did not understand what it was about:

I tell them, no... by giving and helping others when needed, then in return they'll give and help when a fa'alavelave happens with them... I don't think of fa'alavelave as an obligation but a way or opportunity of fellowship with family and friends—like the fa'asāmoa, we all work together so then the work load is easier and lighter.

Despite the misgivings, *tautua* was valued by all the *matai*. One younger *matai* described being able to serve as the "best part" of Sāmoan culture. One of the pioneer *matai* agreed but lamented that "money carries more weight" than actual physical service.

Personally I'd rather have the service because it's more deeper. You can build your 'āiga with that, you can't build it with money.

#### Inter-generational Challenges

The loss of knowledge of fa'asāmoa and fa'amatai was identified as the most important challenge by both pioneer and younger matai. In particular, incompetency in tautala fa'asāmoa, Sāmoan language, was seen as the biggest problem for matai raised or born in Hawaii. One pioneer matai felt "kids are hesitant" because they did not know the correct "respectful language" required by matai when speaking and by others when talking to them. A younger matai admitted he hesitated over becoming a matai because of the injunction to "educate your mouth first before becoming a chief, not get a chief title and not understand anything or know how to talk like a chief and then that would bring disgrace to any family".

Some younger *matai* enrolled in Sāmoan language classes. Others gained confidence from speaking at church, learning from elders and at family *fa'alavelave*, especially at *si'i*:<sup>10</sup>

*I try to read and read so then I can understand the proverbs and how to use them or when to use them ... so if I understand them really well then I'll be able to use them confidently with clarity.* 

Another younger *matai* confessed that "not knowing the meaning of what needs to be said and why" held him back on occasions when he should be speaking as a *matai*. He memorised from books but knew he lacked understanding of the context:

My uncle tries to help me a lot. He'd make me do the faafetais<sup>11</sup>...like the closings, but as far as laugas<sup>12</sup> ... there can be up to seven parts, I'm like ...no way.... If I did this more I would be much better matai and be recognized out there in the community...

Some pioneer *matai* taught Sāmoan language classes, including at university and in prisons. One younger *matai* had set up a small preschool. The need to teach Sāmoan language from preschool age to university level was stressed by several *matai*, as was the need for parents to "force" their children to speak Sāmoan. One pioneer *matai* said she always spoke Sāmoan at meetings regardless of whether anyone understood, just to give the children the opportunity of "hearing the Sāmoan language".

Allied to the language shortcomings was the lack of knowledge about the *fa'amatai* because of the absence of village meetings in Hawaii. One pioneer *matai* said children learned about the *fa'amatai* "from observing, on top of service" and classes were a poor substitute.

Another repercussion of the loss of understanding about Sāmoan culture was the perception that *fa'asāmoa* and *fa'amatai* were just about *fa'alavelave* and giving money. A pioneer *matai* noted "the kids now say being a *matai* brings hardship".

One younger *matai* agreed:

It stops and makes them turn their back to our fa'asāmoa. This is caused by our own families....if they do not explain properly to them where they are giving it...how much they're giving.

As a result, he said, younger generations were choosing faapalagi—or European style weddings because "they do not want their families to be suffered by cultural stuff".

One trend identified by some participants is for transnational *matai* and women *matai* to be increasingly given *ali'i* (sacred) titles rather than *tulāfale* (speaking) titles. One younger *tulāfale* explained how it worked out for two contemporaries after they all received their titles together:

The other two, even though they know the fa'asāmoa, they're not that strong with the āganu'u which is why they were given the high chief titles.

As a result, of the three he is the one asked to speak for the family and is also the representative for his pastor and church.

When it comes to sharing opinions and ideas the two young chiefs would hardly say something because their fa'asāmoa is weak. So a lot of times it's always myself and the other high chiefs that would make the decisions.

For their part, the female *matai* suggested perhaps there is a perception that women needed to be protected from potential political conflicts as *tulāfale*; or, that it was just another expression of the *fa'amatai* being perceived as the domain of men.

#### Transformations

Some different forms of *fa'amatai* in Hawaii have emerged from the interviews.

#### Atoa Ali'i

A unique development of the *fa'amatai* in Hawaii is the *Atoa Ali'i*, formed in the early years of Sāmoan settlement there and whose members act in similar ways to village *matai* in Samoa. Initially the council was instrumental in organising annual flag days, hosting visiting Sāmoan groups, and working with social agencies to help with Sāmoan youth. Some of those ceremonial functions have continued:

If there are any special guests such as the government or the governor of American Sāmoa then a kava ceremony would be held specially for and to greet them. The high chiefs and the orators of our country are still trying to uphold and carry on the culture and traditions in our own country.

The Atoa Ali'i has monthly meetings, a structure, and rules for serving its *matai*, as one senior member put it, "in heaps and heaps of ways":

Such as celebrating independence....we all have to put in money... to run the flag celebration.... if someone of our members passed away...we all have to put in 500 or even up to 1000 if we all agree to it.

But the Atoa Ali'i's prominence has faded in later years amid disagreements among members and with other *matai*. One source of contention has been the acceptance of government money to run flag days. One pioneer *matai* refuses to attend because "they all about the money". A younger *matai* felt the arguments "make Sāmoans look bad in Hawaii":

... It went from flag day being the biggest Sāmoan thing in Hawaii ... to where, you'd be lucky you see a hundred people...

Questions also surround the Atoa Ali'i bestowing some matai titles on members. The relevant village in Samoa is informed, according to a senior member, but the title "cannot be register[ed] there ... it is registered under the Atoa Ali'i here in Hawaii". Matai in Samoa do not recognise these titles, so some matai with Atoa Ali'i titles cannot stand to faatau (give an accounting of their contribution) among matai in Samoa or elsewhere. However, one Atoa Ali'i member stated that had not been his experience for events like funerals:

...the Atoa Ali'i has to put in and agree to all go to Samoa to take the sii<sup>13</sup>...it doesn't matter if they question whether the Atoa Ali'i are registered matais...automatically they will accept us and give us ietogas.<sup>14</sup>

### The Church

The significance of the Church to *fa'asāmoa* and *fa'amatai* in Hawaii was very clear, as summed up by one pioneer *matai*:

For countries overseas there are no villages, so the church is the village.

All participants had "grown up in the Church" and expressed great respect for it. Four attended the EFKS<sup>15</sup> and the rest were members of either the Latter-day Saints, Catholic or United churches. As substitute villages, the churches were seen by the pioneer generation as the "the backbone" for maintaining the *fa'asāmoa* and *fa'amatai* and passing them on to younger generations. There was a symbiotic relationship between *matai* and ministers (*faifeau*) of the various denominations, as described by one pioneer *matai*:

I always use them for major events ...to do the church service for the [visiting Sāmoan] prime minster ... flag day ... but other things, they need my help ... in the community...

However, the younger *matai* had concerns about the churches' role. They acknowledged that in the absence of village councils or family strong in *fa'amatai*, the churches were "the primary school where you'll be educated and advised ... how to speak formally". But one of the big problems if they did speak at church was being criticised publicly for their lack of Sāmoan language and knowledge of the *fa'asāmoa*. Misgivings were also expressed about the influence churches wielded over *fa'asāmoa* and *fa'amatai* in Hawaii and the lack of coherence with practices in Samoa. In Samoa, one younger *matai* noted, when someone died, all the *matai* of that village would get together to support the family:

That's the real fa'asāmoa ...but here it's a different story....the matais give their help under the church...they only chip in if it's a church member who passed away...because only the church runs the fa'asāmoa...

Another young *matai* was frustrated at the erosion of *fa'amatai* in the Church:

The villages as well as the chiefs don't really have a say anymore because priorities are firstly given to the leaders of denominations ... they act as if they're chiefs in the village.

However, one *matai* found a way to balance the competing demands, taking advantage of twice-yearly church visits to Samoa to also "help out in any way when there are family obligations."

#### Women Matai

The two female *matai*, both of the pioneer generation and strong in their *fa'amatai*, expressed strong views about difficulties being recognised as 'real' *matai*:<sup>16</sup>

I got it in terms of ability. I know there are other men who look at me and think why am I the one chosen when I am a woman? But to me it's because the elders have faith in me.

The main obstacles were from male *matai* who were "ignorant" about why female *matai* existed, and from those who did not believe female *matai* should exist at all. Living in Hawaii has provided ways to challenge such attitudes that would perhaps be unavailable in Samoa. The younger of the two women spoke about a female tulāfale who wanted to speak at a wedding but was told to sit down by the Master of Ceremonies:

He said that there is no such thing as women matai ... when I found out about that, I was not very happy ... I did the Sāmoan programme on the radio ... I said to him for your information, don't you ever, you and the other men who are all listening, think lowly of mothers and women. The women were the first tafaifa<sup>17</sup> ... The man was shocked. So I told him if I ever hear again that you or any male says another thing to the women matais then you watch what is going to happen ... then the telephone was buzzing ... then he got fined at his village.

Participants considered both women had been chosen to be *matai* because they were leaders with strong and sustained records of service to 'āiga and communities in Hawaii and Samoa. The elder woman was acknowledged for her promotion of Sāmoan language and customs, summed up by one younger *matai* as "the greatest Sāmoan teacher here, I love her".

A pioneer *matai* said opponents of female *matai* would do well to remember Salamasina,<sup>18</sup> "one of the greatest traditional leaders in Pacific history" whose era marked "a moment of peace [and] the flowering of our race in voyaging and building fales and all of the art forms and the medicine".

#### The Future of Fa'amatai

Most participants believed the *fa'asāmoa* and *fa'amatai* would survive in Hawaii, despite the challenges and obstacles, because "we are the *fa'asāmoa*... that's part of who we are". One younger *matai* felt it would survive but "require much more to maintain it ... financially":

... It's getting more and more expensive... and it's gonna get worse... [but] I don't think it will go away.... we are the fa'asāmoa... while the process changes, the pillars of identity don't change.

But a few were more pessimistic. One younger *matai* described the  $fa'as\bar{a}moa$  in Hawaii as "tottering on the edge" because people want to be "more *fia tagata*"<sup>19</sup>:

It's all about bring this, bring that 'cause I'm the matai...the respect has gone.

One pioneer *matai* suggested *fa'asāmoa* would not last in Hawaii because "it's the American life" there and "after the old generation is gone, the children will not have anyone to listen to".

To help the *fa'amatai* in Hawaii to "endure for a long time in a very good way", one pioneer *matai* suggested changing the way *matai* were chosen. 'āiga should define the qualities needed to be a good ali'i or tufale, then identify a young person and "shape and mould" them for the role. It was pointless, he said "conferring to somebody in his eighties and then you know five years later...it's all over":

And also I really feel it should be the best Sāmoan not the best male Sāmoan ... the need is for wisdom .... Gender is irrelevant.

Another theme for pioneer *matai* was that the *fa'amatai* could not be separated from duties to Samoa. It was essential to maintain Samoa as the "sacred place", the spiritual source that would sustain *fa'asāmoa* "wherever we go and no matter how many generations we move".

Among the younger *matai*, there was more emphasis on the need to respect elders in the 'āiga and church—"the relationship or the gap between you and people who are older than you is important". Also to know that despite hardships—the constant demands on money, time and services, this was the path of a chief. Most participants felt giving was central to maintaining *fa'amatai* overseas and "if you don't give, then you won't get blessings... *matai i fafo* need to realise this."

Criticism of *matai* outside Samoa for eroding *fa'asāmoa* and not practising 'real' *fa'amatai* drew differing responses. One pioneer *matai* observed wryly he had seen "more erosion in Sāmoa than I saw outside of Sāmoa ... so I see more integrity trying to preserve our *fa'asāmoa* away." One younger *matai* recounted how overhearing criticism from *matai* in Sāmoa made him "shake and my uncle just tells me to cool down". He put it down to them being "jealous because we were able to sustain the culture outside of Sāmoa":

They don't think our village can sustain, I guess, the way they do things there ... I can for sure a hundred percent say it's a lie! Because of our church ... been doing fa'asāmoa for how long [and] we got a lot of little kids... so I know in our church , our village, the Sāmoan language ... the Sāmoan culture will always be strong.

And moreover, he added, his younger children had "the *fa'asāmoa* app—so I just tell 'em hey, keep it up, it'll come to you don't worry."

The best way forward agreed by all participants was to teach younger generations born in Hawaii about Sāmoan  $\bar{a}ganu'u$  (customs) and language, and that would be good for the future of the *fa'amatai*. One pioneer *matai* suggested young overseas *matai* or *matai*-in-waiting could be sent back to Sāmoa "to do the village life, to learn". In Hawaii, it was important to teach Sāmoan language, culture and "traditional way of life" in the churches and from preschool through to university. If all those institutions were "stronger …then there's a big possibility our culture and the *fa'amatai* will survive". But ultimately, the future of the *fa'amatai* in Hawaii was up to all Sāmoans:

We are the ones who have to continue wherever you may go ... the father and mother, elderly, faifeau, community leaders ... teaching the language and to make important the culture, especially the matai system ...to implement the power of the matai, that's the power of the matai [to] develop your family.

As one pioneer *matai* summed up, "The title only has meaning if the family is together...otherwise it's an empty symbol".

#### Conclusions

"There's no way of getting rid of it, it's who we are. We have to die in order to get rid of it." (pioneer matai)

Despite changes over the last hundred years, fa'amatai is still being reproduced out of Sāmoa. As pointed out by So'o (2007: 253) the versions of fa'amatai that are practised overseas are variants of the fa'amatai that is practised in Sāmoa. And so they should be; culture changes. There is debate about where to find the 'true' fa'amatai. But does a 'true' version exist? Some say the  $fa'as\bar{a}moa$  and fa'amatai in Sāmoa are more corrupt than in Australia or the US. They see the 'real' Sāmoa happening out of Sāmoa—mainly because transnational *matai* hold on to the  $fa'as\bar{a}moa$  and fa'amatai that their parents taught them as pioneers (See Anae 1998). Practices often referred to as transnational Sāmoan cultural and fiscal "excessiveness" (ibid. 255) have now infiltrated the homeland and been accepted as the norm.

This research suggests that affective ties are becoming stronger for younger generations born and raised outside Sāmoa; stronger because of rather than despite the loss of language and knowledge of customs and gafa (genealogy). These emotional, spiritual and social ties wrap around the changing elements of the *fa'amatai* to hold them together. They have been expressed in this research as:

- respect for elders and the sacrifices they have made to be Sāmoan in a foreign land;
- a desire to take on *matai* titles out of respect for parents, 'āiga and villages and to work for their wellbeing;
- acknowledgement of inequalities associated with rank, status and system of authority in the fa'asāmoa and fa'amatai;
- and, a strong emotional attachment to the *fa'asāmoa* and *fa'amatai* as a way of life, despite the challenges and misgivings identified in this paper.

Understanding the perspectives and experiences of transnational *matai* gives a temporal perspective on how the *fa'amatai* is changing. In independent Sāmoa, Tcherkézoff (2005) finds possible challenges to *fa'amatai* in the debates about suffrage and in new religious movements that emphasize individualism. Research on Sāmoan migrant communities in New Zealand (Anae 1998, 2002, 2006), Australia (Va'a 2001) and California (Gershon 2012) indicates that *fa'amatai* takes new forms to stay relevant for life in Sāmoa i fafo.<sup>20</sup> For the pioneer generation, traditional *fa'asāmoa* and *fa'amatai* had to take a back seat to the demands of settling in a new home, establishing their churches and raising local-born children. Now those new generations are grappling with issues of social justice, culture, language and identity by rebuilding what they know of *fa'asāmoa* and *fa'amatai*, limited as it might be, because they are affected by the values such as service and respect learned from their pioneer parents (Anae 1998; 2002; 2006).

In New Zealand, the affective ties are what inspires younger generations born out of Sāmoa to demand from their elders and from the government the setting up of re-education/new education programmes where they can be taught Sāmoan culture, history, language and identities in the aoga amata (language nests), schools, Universities and other tertiary institutions (see Anae 1998, 2002, 2006). It is also affective ties which inspire New Zealand born Sāmoans to take on *matai* titles. These trajectories may well occur in the other nodes of Austalia, Hawaii and mainland USA. Time will tell.

Despite changes over the last hundred years, *fa'amatai* is still being reproduced out of Sāmoa. Understanding the perspectives and experiences of transnational *matai* gives a temporal perspective on how the *fa'amatai* is changing. In migrant communities as expressed by *matai* in Hawaii, the Sāmoan church pastors assume prominent leadership roles. Other serious challenges to the reproduction of *fa'amatai* are expressed above—especially the increased use of English. Many young people do not know the honorific language, the pan-Sāmoan ranking of titles, and the appropriate speeches that are necessary to conduct a ceremony or a sophisticated debate in a *fono o matai*. They do not have the oratory skills that are necessary for performing *fa'amatai*. Then there are the pressures for giving—money, time, service. However, with the leadership of the pioneer generations, first and second-born generation NZ/Aus/US-born generations are finding ways to meet these challenges. Strategies developed amongst pioneer cohorts and NZ-born Sāmoan i fafo.

## Acknowledgement

The authors wish to thank the Marsden Fund, Royal Society of New Zealand for their assistance, without which we would not have been able to conduct our research. We also wish to thank our research participants who kindly agreed to be interviewed by the team, and Pacific Studies, Te Wānanga o Waipapa, University of Auckland for supporting this research project; and Karen Mangnall for editing the first draft of this paper.

## Notes

- 1. Demographics of New Zealand's Pacific Population 2006 Census. See
- http://www.stats.govt.nz/browse for stats/people and communities/pacific peoples/pacificprogressdemography/population-growth.aspx; See also Anae 2006. 'Sāmoans' in Settler and Migrant Peoples of\_New Zealand. Albany: David Bateman Ltd, pp. 230-235. Published with the assistance of the Ministry for Culture and Heritage Te Manatu Taonga, pp. 230-235. See also http://www.teara.govt.nz/en/samoans.
- 2. Ahlburg, D. and Y.N. Song. 2006. Changes in the economic fortunes of Pacific Islanders in the USA in the 1990s. Asia Pacific Viewpoint 47 (1):111.
- 3. Lee, H. 2007. 'Introduction'. In *Migration and Transnationalism: Pacific Perspectives*. Lee, H. and S.T. Francis (eds.) 2007. Canberra, Australia: ANU E Press, p. 11. Note that Sāmoans will be the largest group only if Indo-Fijians are not defined as 'Pacific' in the Australian Census. This is the case in the New Zealand Census.
- 4. In this paper, Sāmoa encompasses both the independent (former Western) Sāmoa and American Sāmoa.
- 5. Sāmoans living in Sāmoa in 2006 were estimated at 188,000. The majority of ethnic Sāmoans now reside in other countries, primarily in the United States (180,000 in 2012), New Zealand (115,000 in 2001) and Australia (55,843 in 2011).
  - https://www.google.co.nz/?gws\_rd=ssl#q=Samoan+population+in+Samoa+
- 6. A hindrance, an impediment; term applied to events like a funeral, wedding, graduation where the extended family gather together to help financially.
- 7. Earth oven
- 8. Person with a loving heart
- 9. Family obligations like a funeral, wedding, graduation or any occasion when the extended family gather to help in terms of service, time and financially.
- 10. ritual giving of gifts such as fine mats
- 11. Thank yous or acknowledgements
- 12. Oratory
- 13. Ritual giving of fine mats, gifts, money
- 14. Fine mats exchanged during ritual ceremonies
- 15. Ekalesia Fa'apotopotoga Kerisiano Sāmoa (also CCCS Congregational Christian Church of Sāmoa)
- 16. Negative experiences of female *matai* are reiterated in the literature (So'o 2007) where women *matai* have become the 'target for discontent' (ibid.:83) of their male counterparts.
- 17. Holder of the four paramount titles of Sāmoa
- 18. Salamasina, Queen of Sāmoa was the first to hold the four (royal) titles. Holder of these four paramount titles together give full royal status
- 19. Arrogant
- 20. outside Sāmoa

#### References

- Ahlburg, D. and Y.N. Song. 2006. "Changes in the economic fortunes of Pacific Islanders in the USA in the 1990s." Asia Pacific Viewpoint 47 (1):111.
- Anae, M. 2006. "Sāmoans in Settler and Migrant Peoples of New Zealand." Pp. 230–235 Albany: David

Bateman Ltd. http://www.teara.govt.nz/en/samoans.

- Anae, M. 2004. "From Kava to Coffee: The 'Browning' of Auckland." In *Almighty Auckland*, eds. I. Carter, S. Mathewman and D. Craig. Palmerston North: Dunmore Press.
- Anae, M. 2001. "The New Vikings of the Sunrise: New Zealand-borns in the Information Age." Pp. 101–121 in Tangata o te Moana Nui: The Evolving Identities of Pacific Peoples in Aotearoa, New Zealand, eds. C. Macpherson, P. Spoonley and M. Anae. Palmerston North: Dunmore Press.
- Anae, M. 2002. "Papalagi Redefined: Towards a NZ-born Sāmoan Identity." Pp. 150–169 in *Pacific Diaspora: Island Peoples in the United States and Across the Pacific*, ed. P. Spickard. Hawaii: University of Hawaii Press.
- Anae, M., 1998. Fofoaivaoese: The Identity Journeys of NZ-born Sāmoans. Unpublished PhD Dissertation, Auckland: University of Auckland.
- Demographics of New Zealand's Pacific Population 2006 Census. http://www.stats.govt.nz/browse\_for\_stats/people\_and\_communities/pacific\_peoples/pacific\_peoples/pacific\_progress-demography/population-growth.aspx.
- Gershon, I. 2007. "Viewing Diasporas from the Pacific: What Pacific Ethnographies Offer Pacific Diaspora Studies." *The Contemporary Pacific*, Vol. 19, No. 2: 474-502.
- Gershon, I. 2012 No family is an Island. USA: Cornell University Press.
- Gough, D. C. 2006. "Mobility, Tradition and Adaptation: Sāmoa's Comparative Advantage in the Global Market Place." *Graduate Journal of Asia-Pacific Studies* 4:1 (2006), 31-43.
- Gough, D. C., 2009. "Cultural Transformation and Modernity: A Sāmoan Case Study." Unpublished PhD Thesis, New South Wales: University of Wollongong.
- Iati, I., 2000. 'The Good Governance Agenda for Civil Society: Implications for the fa'a Sāmoa'. Pp. 67–77 in *Governance in Sāmoa: Pulega i Sāmoa, eds E.* Huffer and A. So'o. Canberra: Asia Pacific Press and Suva: University of the South Pacific.
- Lee, H. 2007. "Introduction." In *Migration and Transnationalism: Pacific Perspectives, eds. H.* Lee and S.T. Francis. Canberra, Australia: ANU E Press.
- Tcherkezoff, S. 2005. "Culture, Nation, Society: Secondary Change and Fundamental Transformations in Western Sāmoa. Towards a Model for the Study of Cultural Dynamics." Pp. 245–301 in *The Changing South Pacific*, eds. S. Tcherkézoff and F. Douaire-Marsaudon.Suva: University of the South Pacific Press.
- Macpherson, C. 1994. "Changing Patterns of Commitment to Island Homelands: A Case Study of Western Sāmoa." *Pacific Studies*, September 17(3):83–116.
- Macpherson, C. and L. Macpherson, 2009. *The Warm Winds of Change: Globalisation in Contemporary Sāmoa.* Auckland: Auckland University Press.
- So'o, A., 2008. *Democracy and Custom in Sāmoa: An Uneasy Alliance*. Suva: IPS Publications, University of the South Pacific;
- So'o, A., 2007. Changes in the Matai System: O Suiga i le Fa'amatai. Apia: National University of Sāmoa.

50

## Is There a Link?: The Effect of Attitude toward Television Advertisement, Brand and Purchase Intention.

Bernadette Samau, Tapu Iemaima Gabriel and Hobart Sasa, National University of Sāmoa

#### Abstract

Television Advertising as a medium of Communication is largely used by companies in Sāmoa to inform, persuade and remind consumers of their products and services. The study investigated the relationship between Attitude toward Television Advertisement (Aad), Attitude toward Brand (Ab) and Purchase Intention (PI) with a particular focus on consumers in Sāmoa. A real product advertisement by Sāmoa Beverage Company (SBC) was chosen for the study. Through convenience sampling, the primary data was collected from 60 students of the National University of Sāmoa. The conceptual Framework was adopted from Wahid & Ahmed 2011 studies. The nine-item scale used to measure Consumer's attitude toward advertising (Aad) over intention to purchase the advertised product (PI) and Consumer's attitude toward brand (Ad) over intention to purchase the advertised product (PI) was largely adapted from Putrevu and Lord (1994), Taylor and Hunter (2002) and Wu and Chen (2008) studies. It was found that (1) consumers' attitude towards advertising has significant and positive influence towards brand and intention to purchase the advertised products; and (2) consumers' attitude towards brand has significant and positive influence over intention to purchase the products that are advertised. Findings from the study support the importance of television advertising as a marketing tool to help build positive consumer behaviour towards advertised products. This study provides a first insight on Sāmoan consumer's behaviour toward a locally designed TV advertisement.

**Keywords:** Advertising, Consumer Attitude, Attitude towards Advertisement, Attitude towards Brands, Purchase Intention, Consumers, Sāmoa.

#### Introduction

Consumer attitudes towards the advertisement of products and services have been widely researched by scholars in marketing, consumer behavior and advertising (for example, Biehal, Stephens and Curio 1992; Homer and Yoon 1992; Brosius, Donsbach and Birk 1996; Wahid and Ahmed 2011; Jalilvand and Samie 2012; Saxena and Khanna 2013; Hudson and Hudson 2013; Duffet 2015; Jae-Sin and Dae Yul 2015). These studies examine consumer attitude and perception towards different forms of advertising mediums and its influence on brand preference, intention to purchase and actual purchase. Television is a form of advertising medium that is most influential because it can reach masses of geographically dispersed buyers and enables the seller to repeat a message many times. Belch and Belch (2012) note that television advertisement has numerous advantages over other media to include impact, coverage, creativity, cost effectiveness, captivity, attention, selectivity and flexibility. Studies specific to television advertising are common in FMCG (fast moving consumer goods) and look closely at television advertising techniques that trigger positive customer attitudes to stimulate purchase intention and encourage actual purchase. For example, (Mathew and Aswathy 2014 and Armstrong et al 2012) concluded in their studies that television advertising is very effective because advertisers are able to inform, persuade and remind consumers more precisely through the careful combination of sounds, words, motion, colour, personality and stage setting to execute an advertising message.

In this paper, we extend these insights to the situation in Sāmoa with a focus on the use of a real local television advertisement to test the relationships between Advertising, Brand, and Purchase intention.

#### Advertising and Television: A Global Perspective

Advertising is defined as 'any paid form of non-personal presentation and promotion of ideas, goods or services by an identified sponsor' (Armstrong et al 2012). The paid aspect of this definition reflects the fact that the space or time for an advertising message generally must be purchased. The non personal aspect means that advertising involves mass media such as TV, radio, magazines, newspapers that can send a message to large groups of individuals, often at the same time (Belch and Belch 2012). Advertising communicates vital information about the firm, its products, product features, place of product availability and also helps consumers to make proper purchase decisions (Mathew and Aswathy 2014). Different advertising mediums include newspaper, radio, social media, billboards and television. Understanding consumer attitudes towards the advertisement of products and services help to provide feedback on the effectiveness and efficiency of advertising as a marketing tool.

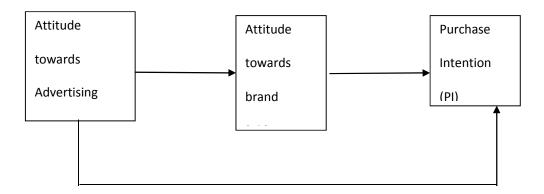
Hoyer and MacInnis (2001) define attitude as 'relatively global and enduring evaluation of an object, issue, person, or action'. Recent studies on consumer attitudes towards advertisements suggest that consumers hold attitudes toward a variety of objects that influence purchase behavior (Mathew & Aswathy 2014, Armstrong et al 2012; Belch and Belch 2012). Belch and Belch (2012) propose that there are three parts which constitute attitude and also shape what is known as the Multiattribute Attitude Model. These three elements are: (1) cognitive (an individual's beliefs regarding an object), (2) affective (an individual's feelings towards the object that may be positive or negative) and (3) behavioural (the individual's readiness to respond to the object in the form of behaviour). According to this model, when consumers have positive cognitive responses towards the product being advertised, they have positive source related thoughts and ad execution thoughts. These positive feelings also generate positive affective attitudes which consequently positively stimulate purchase intentions.

In marketing, television advertising is one form of advertising that falls under the promotional element. Despite the wide variety of advertising mediums, Laroche, Kim and Zhou 1996; Phelps and Hoy 1996; Prakash and Pathak 2014 observe that television advertising remains the most dominant form to which typical consumers are exposed. Understanding how consumers react and respond to television advertisements is vital noting as Wahid and Ahmed (2011) have done that understanding consumer attitudes towards television advertisements will help determine consumer purchase intentions and purchase behavior. This mirrors similar suggestions presented by Hoyer and MacInnins (1997), that a consumers positive attitude towards one object for example is said to affect his/her attitudes towards another object associated with it. As such, consumers' liking and affection of an advertisement will eventually be transferred to the products brand and the liking of the products brand will influence the intention to purchase.

Advertising literature is non-existent in Sāmoa and this paper intends to contribute to existing Advertising literature by examining the degree of influence by a local television advertisement on consumer attitudes towards a local brand and intention to purchase

#### Television Advertisements and Consumer Attitudes in Sāmoan Contexts.

In this paper, we attempt to investigate if consumers' attitude towards television advertisements (Aad) has an influence over their attitude toward brand (Ab) and purchase intention (PI). Our question was whether there are similarities in the reaction, responses and overall attitude of consumers in Sāmoan and non Sāmoan contexts and the extent to which there are particular issues for consumers in the Sāmoan context. The conceptual framework for the study are adapted from Wahid and Ahmed studies 2011).



Our analysis of the Sāmoan context draws on 60 structured questionnaires administered through convenience sampling. The participants consist of first, second and third year students studying at the National University of Sāmoa in the Bachelor of Commerce Program. A real product advertisement was selected from a range of local product advertisements that appeared on Television 1 (TV1). The selected product advertisement is by Sāmoa Beverage Company (SBC), Sāmoa's only locally owned and operated Brewery/Beverage Company. The chosen TV advertisement is Taxi Lime. Taxi Lime is one of seven soft drinks under the brand name TAXI released by SBC back in 2013. Since its introduction, selling at \$1.50 for TAXI Small (330ml) and \$3.20 for TAXI Large (660ml), The Taxi brand has been popular due to its product range, and also because it is cheaper than Coca-Cola an allied soft-drink brand bottled under licence by Sāmoa Breweries Limited also known as Vailima.

The Taxi Lime TV advertisement was recorded and shown to the respondents in the classroom after which they were asked to respond to a set of structured questions in the questionnaire. A five-point Likert scale ranging from 1 = strongly disagree to 5 = strongly agree were used to measure responses for all (Aad), (Ab) and (PI) variables in the study. Items to measure (Aad) were adapted from Goldsmith et al.'s (2000) studies. The nine-item scale that was used to measure Consumer's attitude toward advertising (Aad) over intention to purchase the advertised product (PI) and Consumer's attitude toward brand (Ad) over intention to purchase the advertised product (PI) was largely adapted from Putrevu and Lord (1994), Taylor and Hunter (2002) and Wu and Chen (2008).

Three questionnaires were designed to collect primary data for the study. The first one was used to assess the influence of advertising on the brand; to test the relationship between Consumers' attitude towards advertising (Aad) and attitude towards brand (Ab)". This first questionnaire contained ten (10) questions on a Likert-Scale from 1 (Strongly Agree) to 5 (Strongly Disagree). The second questionnaire was used to test the relationship between Consumers' attitude towards advertising (Aad) and intention to buy the advertised product (PI). This questionnaire

contained nine (9) questions on a Likert-Scale from 1 (Strongly Agree) to 5 (Strongly Disagree). The third questionnaire was used to test the influence of Consumers' attitude towards brand (Ab) and intention to buy the advertised product (PI)". This third questionnaire contained nine (9) questions on a Likert-Scale from 1 (Strongly Agree) to 5 (Strongly Disagree).

The questionnaires were developed to gather data measuring the dependent variables of consumers' perceived *level of attitude towards advertising* and *brand* in relation to the independent variable of *intention to purchase*. In our study, we used *within-subjects* design. This is because we wanted each participant to participate in all three questionnaires. The experiment raw data were stored in an Excel Spreadsheet (Microsoft Excel 2010 ©Microsoft Corporation), while all of the statistical analysis and testing was done using Predictive Analytics SoftWare (PASW) Statistics Release 18 (PASW Statistics, 2009) and **R** version 3.3.0 (2016-05-03).

#### Findings

#### Reliability Analysis (Cronbach's Alpha - $\alpha$ )

Reliability analysis refers to the consistency of a measure. It is a test to confirm the fact that a scale should consistently reflect the construct it is measuring. In statistical terms, it is based on the idea that individual items (or set of items) should produce results consistent with the overall questionnaire. The Cronbach's alpha is the most common measure of scale reliability. It is a useful method for examining reliability, with the calculation being based on the number of items and the average inter-item correlations (Hinton et al. 2004).

The alpha value ranges from 0 (indicating a completely unreliable test) to 1, (for a completely reliable one). There is debate on an acceptable alpha value to conclude a questionnaire is reliable, but values over 0.70 would be considered acceptable in this study (Hinton et al., 2004). Cronbach's alpha was calculated for every social factor using the questionnaires from all 60 participants.

From the reliability analysis test done in SPSS, both consumers' attitude toward advertising and brand, and consumers' intention to purchase questionnaires produced high alpha scores, indicating that the items (from the questionnaires) within each factor in each of the three conditions were measuring a consistent underlying construct (internal consistency) (See Table x.1, x.2, x.3).

#### **Case Processing Summary**

		N	%
Cases	Valid	56	93.3
	Excluded <sup>a</sup>	4	6.7
	Total	60	100.0

a. Listwise deletion based on all variables in the procedure.

n = number of items

#### **Reliability Statistics**

Cronbach's Alpha	N of Items
.924	10

Table x.1

Reliability Test - Cronbach's Alpha values for Questionnaire 1

#### **Case Processing Summary**

		N	%
Cases	Valid	55	91.7
	Excluded <sup>a</sup>	5	8.3
	Total	60	100.0

a. Listwise deletion based on all variables in the procedure.

#### **Reliability Statistics**

Cronbach's Alpha	N of Items
.840	9

 Table x.2
 Reliability Test - Cronbach's Alpha values for Questionnaire 2

#### **Case Processing Summary**

		Ν	%
Cases	Valid	55	91.7
	Excluded <sup>a</sup>	5	8.3
	Total	60	100.0

a. Listwise deletion based on all variables in the procedure.

#### **Reliability Statistics**

Cronbach's Alpha	N of Items
.872	9

Table x.3Reliability Test – Cronbach's Alpha values for Questionnaire 3 (H3)

#### Significance Testing

#### **Repeated Measure Analysis**

The significance testing is a statistical measure to test if the data from an experiment support a given hypothesis. That is, in the case of our study, it is a test to show if (i) there is a significant and positive influence of consumers' attitude towards advertising over his/her attitude towards brand; (ii) there is a significant and positive influence of consumers' attitude towards advertising over his/her intention to purchase; (iii) there is a significant and positive influence of consumers' attitude towards brand over his/her intention to purchase.

We used Repeated-Measures Analysis of Variance with conditions as a repeated measure (within-subjects factor) since all participants was tested in all three hypotheses. This tests for any difference among the three conditions. To determine which means among the three hypotheses were different, a Sidak test was conducted.

#### Results for Questionnaire 1 (Q1): Descriptive Statistics

	mean	sd	var	N
Strongly Agree	9.6000	5.0155	25.1556	60
Agree	23.7000	4.6679	21.7889	60
Neutral	16.4000	4.7188	22.2667	60
Disagree	6.4000	2.6750	7.1556	60
Strongly Disagree	3.5000	1.5811	2.5000	60
No Response	0.4000	0.6992	0.4889	60

Table x.4Descriptive statistics for Q1

## Results for Questionnaire 2 (Q2): Descriptive Statistics

	mean	sd	var	N
Strongly Agree	8.5556	3.4319	11.7778	60
Agree	21.0000	4.1533	17.2500	60
Neutral	18.7778	4.7376	22.4444	60
Disagree	7.1111	3.2189	10.3611	60
Strongly Disagree	2.3333	1.4142	2.0000	60
No Response	2.2222	0.4410	0.1944	60

Table x.5Descriptive statistics for Q2

## Results for Questionnaire 3 (Q3): Descriptive Statistics

	mean	sd	var	Ν
Strongly Agree	8.5556	3.4319	11.7778	60
Agree	21.0000	4.1533	17.2500	60
Neutral	18.7778	4.7376	22.4444	60
Disagree	7.1111	3.2189	10.3611	60
Strongly Disagree	2.3333	1.4142	2.0000	60
No Response	2.2222	0.4410	0.1944	60

Table x.6Descriptive statistics Q3

## Test of With-In Subjects Effects

The Mauchly Test was not significant (p=0.485), so the assumption of the correlations are equal among pairs of conditions (eg 1 vs 2, 2 vs 3, 1 vs 3) is not violated. Therefore we can use "sphericity assumed" tests.

	Hypothesis 1 (H1)	Hypothesis 2 (H2)	Hypothesis 3 (H3)	N
Strongly Agree	9.6000	8.5556	4.7778	60
Agree	23.7000	21.0000	22.1111	60
Neutral	16.4000	18.7778	17.5556	60
Disagree	6.4000	7.1111	17.5556	60
Strongly Disagree	3.5000	2.3333	2.7778	60
No Respond	0.4000	2.2222	2.3333	60

**Comparison of means of three Hypotheses** 

Table x.7Comparison of means of three hypotheses

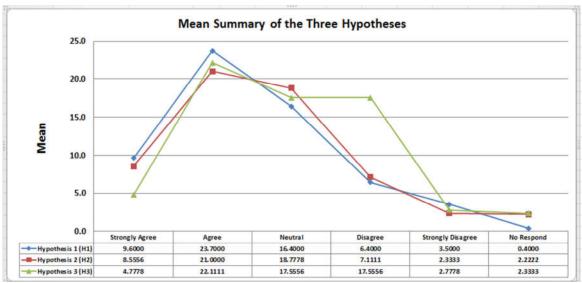


Chart: 1 Mean summary of the three hypotheses

### **Discussion and Implications**

The findings indicate that Attitude towards Advertisement (Aad) had significant and positive influence on both attitude towards Brand (Ab) and Purchase Intention (PI) which supported study results carried out by Wahid and Ahmed (2011) and Goldsmith et al, (2000). The results found in this study on the positive effect of Brand (Ab) on Purchase Intention (PI) are also supported in studies like Laroche, Kim and Zhou (1996) Phelps and Hoy (1996) and Prakash and Pathhak (2014).

In Questionnaire 1 (Q1), elements that were put in inquiry related to the interaction of sight and sound, the overall appeal, captivity and attention and the use of humour in the Ad execution. The findings indicate that positive cognitive responses were generated from the presence of these elements in the advertisement of Taxi Lime and these positive responses had significant positive influence over consumer attitude towards the Taxi brand. In Questionnaire 2 (Q2), positive attitudes towards the overall appeal of the ad, the use of humour, source attractiveness and overall execution had a significant and positive influence over the intention to purchase the advertised product. However purchase intention was determined by (1) the participant had money; (2) the advertised product was on promotion and (3) intention to buy the advertised product in the near future. In Question 3 (H3), positive attitudes towards the Taxi brand were also influenced by the fact that the product was a local beverage. This had a significant and positive influence over the consumer's purchase intention on the basis that (1) they would buy Taxi soft drink if they had the money, (2) they would buy a Taxi product in the near future and (3) they are likely to buy a Taxi product that is being promoted.

## Conclusions

The findings from this study provide an understanding of consumer behaviour from a Sāmoan perspective with a particular focus on university students' attitudes towards television advertisements. Although Sāmoa is a developing country, from an Advertising perspective, consumer dependency on television advertisement impacts the way purchase decisions are made. The results from this study imply that television advertising is a dominant communication tool for

companies and marketing practitioners to inform, persuade and remind consumers about available products and services. An important finding from this study is that Sāmoan consumers are definitely influenced by the television advertisement that they are exposed to.

It is important to note that while the results from this study seem promising, there are still some issues that we need to address carefully when doing future work. Factors that we identified as having the potential to impact our findings and results include: participants' affiliation, previous experience, gender, and age grouping. For example, participants' experience or familiarisation of the participant with the product refers to how well a participant knows about the product or the brand being advertised. The participant may have never tried the product before or may have never heard of it before. This has an effect on our result. We assumed that all participants have somewhat affiliated with the brand being advertised. Gender is also another important factor in the study of personal perceptions and attitude. We did not have a control on this issue as participants were selected convenient to the researcher's time and availability. This is one area that could be further investigated in future research. Another limitation to be noted is on the small study sample and sampling method used. The use of sample size of 60 University students means that the results cannot be generalized for all consumers in Sāmoa. The study focused only a single TV advertisement whereas future studies could examine more TV advertisements. Cognitive and affective attitudes warrant further research, since consumers' first need to become aware and be informed of an organisation's products and develop favourable emotional bonds before they can progress to behavioural activities. This study utilised quantitative data, as have past inquiries on cognitive and affective attitudinal components, whereas qualitative research would provide greater insight into consumer attitudes towards TV advertising.

The findings from this study echoes similarities in studies carried out by Laroche, Kim and Zhou (1996) Phelps and Hoy (1996) Goldsmith et al, (2000), Wahid and Ahmed (2011) and Prakash and Pathhak (2014). This study supports previous studies that Attitude toward Advertising (Aad) has an impact on Brand (Ab) and Purchase Intention (PI). It suggests that companies and marketing practitioners can influence Purchase Intention (PI) if their advertisements are carefully designed to stimulate positive cognitive responses. We can draw conclusions that (1) consumers' attitude towards advertising has significant and positive influence towards brand and intention to purchase the advertised products; and (2) consumers' attitude towards brand has significant and positive influence over intention to purchase the products that are advertised.

This study provides marketing practitioners a general view on elements that consumers' consider important, eye catching and attention grabbing when evaluating the effectiveness and attractiveness of a television advertisement. The results indicate that the cognitive responses generated when viewing the both the television advertisement and the advertised product were positive. This influences positive attitudes towards the Taxi brand and purchase intention. Television advertising is considered to be more effective over other media because of its creativity and impact, coverage and cost effectiveness, captivity and attention, selectivity and flexibility. This suggests, the advertising of convenience products such as Taxi Lime is still important. A television advertisement that provides creative message appeals, free from clutter and stimulates source attractiveness is most likely going to produce positive consumer attitudes. These positive attitudes are indeed important to marketing practitioners' based on the assumption that consumer attitude can influence consumer behaviour.

#### **References:**

- Armstrong, G., Adam, S., Denize, S. and Kotler, P. 2012. *Principles of Marketing*. New South Wales, Australia: Pearson.
- Belch, G. E. and Belch, M., A. 2012. Advertising and Promotion. An Integrated Marketing Communications Perspective. New York: McGraw-Hill.
- Biehal, G., Stephens, D. and Curio, E. 1992. "Attitude Toward the Ad and Brand Choice." *Journal of Advertising* 21(3): 19–36.
- Brosius, H., B. Donsbach, W. and Birk, M. 1996. "How do Text-picture Relations Affect the Informational Effectivenss of Television Newscasts?" *Journal of Broadcasting and Electronic Media* 40: 180.
- Duffett, R. 2015. "Facebook Advertising's Influence on Intention to Purchase and Purchase Amongst Millennials". Internet Research, 25(4): 498–526. http://dx.doi.org/10.1108/intr-01-2014-0020.
- Goldsmith, R. E., Lafferty, B. A. and Newell, S. J. 2000. "The Impact of Corporate Credibility and Celebrity Credibility on Consumer Reaction to Advertisements and Brands." *Journal of Advertising* 29 (3): 43–54.
- Hinton, P., Brownlow, C., McMurray, I. and Cozens, B. 2004. *SPSS Explained*. Routledge, London and New York.
- Homer, P., M. and Yoon, S. 1992. "Message Framing and the Interrelationships among Ad-Based Feelings, Affect, and Cognition." *Journal of Advertising* 21(1): 19–33.
- Hoyer, W. D., and MacInnis. D. J. 2001. Consumer Behaviour. Boston U.S.A: Houghton Mifflin.
- Hudson, S. and Hudson, R. 2013. "Engaging with Consumers Using Social Media: A Case Study of Music Festivals". *International Journal of Event and Festival Management* 4(3): 206–223. doi http://dx.doi.org.ezproxy.otago.ac.nz/10.1108/IJEFM-06-2013-0012.
- Jae-Sin, O. and Dae-Yul, J. 2015. "The Effects of Consumers' Beliefs about TV Home Shopping Advertising on Attitude and Purchase Intention". *Indian Journal Of Science And Technology*, 8(14). <u>http://dx.doi.org/10.17485/ijst/2015/v8i14/68366</u> (accessed 28 January 2016).
- Jalilvand, M. R., and Samie, N. 2012. "The Impact of Electronic Word of Mouth on a Tourism Destination Choice; Testing the Theory of Planned Behavior (TPB)". Internet Research 22(5): 591–612.
- Laroche, M., Kim, C., and Zhou, L. 1996. "Brand Familiarity and Confidence as Determinants of Purchase Intention: An Empirical Test in a Multiple Brand Context." *Journal of Business Research* 37(2): 115–120. doi:10.1016/0148-2963(96)00056-2.
- Mathew, A., P. and Aswathy, S. 2014. "Influence of Television Advertising on Purchase Decision Making of FMCG-a Study on Hindustan Unilever Limited." *International Journal of Commerce, Business and Management* 3(5):744–747.
- Phelps, J. E. and Hoy, M. G. 1996. "The aad-ab-PI Relationship in Children: The Impact of Brand Familiarity and Measurement Timing." *Psychology and Marketing*, 13(1):77.
- Prakash, G. and Pathak, P. 2014. "Understanding Rural Buying Behaviour: A Study with Special Reference to FMCG Products." *Indian Journal of Marketing*, 44(8): 43. http://dx.doi.org/10.17010/ijom/2014/v44/i8/80132.
- Putrevu, S. and Lord, R.,K 1994. "Comparative and Non Comparative Advertising: Attitude Effects under Cognitive and Affective Involvement Conditions." *Journal of Advertising*, 44(6): 77–90.
- Saxena, A. and Khanna, U. 2013. "Advertising on Social Network Sites: Structural Equation Modelling Approach." *Vision* 17(1): 17–25.
- Taylor, S., A. and Hunger, G., L. 2002. "The Impact of Loyalty with e-CRM Software and e-services." International Journal of Service Industry Management 13(5): 452–478.
- Wahid, N. A. and Ahmed, M. 2011. "The Effect of Attitude toward Advertisement on Yemeni Female Consumers' Attitude toward Brand and Purchase Intention." *Global Business and Management Research* 3(1): 21–29.

60

http://search.proquest.com.ezproxy.otago.ac.nz/docview/900995354?accountid=14700 (accessed 18 February 2016)

Wu, S., I. and Chen, J., H. 2008. "Influential Factors and Relational Structure of Internet Banner Advertising in the Tourism Industry." *Tourism Management* 29(1): 221–236

# Hilke Thode-Arora, ed. 2014. From Sāmoa with Love? Sāmoan Travellers in Germany, 1895-1911: Retracing the Footsteps. Munich, Museum Funf Kontinente, Hirmer. pp. 253, illus.

#### Dr Penelope Schoeffel, Centre for Sāmoan Studies, National University of Sāmoa

This remarkable book documents, in words and illustrations, Sāmoan participation in the traveling ethnic shows that were popular in Germany in the two decades prior to the First World War. These shows featured indigenous people performing dances and other exotic "customary" performances from North America, Africa, Asia and the Pacific Islands, in Zoos around Germany. Among these, the Sāmoan shows were particularly popular due to the seductive charms of Polynesian women and the lure of the South Seas in the imaginations of many Germans. The pioneering entrepreneurs who masterminded many of these travelling shows were the brothers Fritz and Carl Marquardt. Fritz established his connections in Sāmoa when he was a minor official in the Apia Municipality, a political entity established by the governments of Britain, German and the United States in the late 19th Century to protect the interests of their expatriate citizens in Sāmoa. This preceded the colonial partition of Sāmoa in 1899 and the establishment of a German administration in the western islands of Sāmoa, and an American naval administration in eastern Sāmoa.

The book is prefaced by 'words of welcome by Sāmoa's Head of State, His Highness Tui Atua Tupua Tamasese Efi, and by His Royal Highness Franz Duke of Bavaria (the book was produced by the Museum Funf Kontinente [Museum of Five Continents] in Munich, Bavaria). It comprises an introduction and eleven illustrated essays. To contextualise the book Galumalemana A. Hunkin provides an overview of Sāmoan culture, and Peter Hempenstall an overview of "Germany's Pacific Pearl". The latter provides an excellent historical summary of Germany's presence in Sāmoa and it's economic and colonial ambiritions. Hilke Thode-Arora, who also edited the collection, contributes seven of these essays, explaining the phenomenon of ethnic shows in Europe, and the history of the German "traders in ethnographica".

More analytically, Thode-Arora explores German fantasies about Sāmoa, including arresting cartoons images of conquest, depicting a large white business man (Germany) rapturously clasping (or being clasped by) a dusky island maiden representing Sāmoa. The photographs and posters advertising the shows portray handsome warriors, but more frequently beautiful young women, and a languorous Sina with her eel, affirming the sexualisation of Sāmoa in the German mind. The programmes for the shows promised, "forty lovely girls … scantily dressed in short costumes" (p.103).

Sāmoa became officially German in 1900 and the German Colonial Society applied pressure to ban the recruiting of people from German colonies for ethnic shows. The Sāmoa show that travelled Germany in the years 1900-1900 managed to avoid the ban with the justification that it served diplomatic and economic ends, rather than mere entertainment. It was partly organised and led by high-ranking Sāmoans including Te'o Tuvale and Tamasese Lealofi I. On this tour it was unclear as to whether Tamasese was there to be exhibited (he was advertised as an attraction in posters for the show), or whether he was there for diplomatic purposes to meet the Kaiser and other high-ranking Germans (which he did).

Although with historical hindsight and from a contemporary perspective these shows may seem vulgar and exploitative, it also seems unlikely that the Sāmoan participants saw them this way.

Although there were many hardships involved in the tours, it is more likely that Sāmoans saw them as great adventures, as gestures of friendship, and following 1900, as affirmations of their new status as Pacific Island Germans. Hilke Thode-Arora made considerable efforts to locate the relatives to learn more about the lives those who toured. The book concludes with an interview with the New Zealand-Sāmoan artist Michael Tuffery discussing his *Siamani-Sāmoa* art exhibition, which was shown in Munich in 2014 in conjunction with the *From Sāmoa with Love? Sāmoan Ethnic Shows in the German Empire* exhibition at the Museum of Five Continents.

# Mothers' Darlings of the South Pacific: The Children of Indigenous Women and US Servicemen, World War II. Edited by Judith A. Bennett and Angela Wanhalla. Dunedin, Otago University Press, 2015. 379 pp., maps, illus., notes, bibliog.

Safua Akeli, Centre for Sāmoan Studies, National University of Sāmoa

Mothers' Darlings of the South Pacific: the children of indigenous women and US Servicemen, World War II (2015) is written 74 years after the arrival of United States servicemen to the Pacific Islands during the Second World War. The cover image of two servicemen flanking an unnamed indigenous woman holding a baby was taken r months after the arrival of US forces in Tonga in 1942. The work of the editors and co-authors Judith Bennett and Angela Wanhalla alongside the contribution of seven authors has culminated in an important text. This book acknowledges a gap in the military history of World War II which it proposes to fill, that of women, Pacific Islanders and the intimacy of encounter.

The war stories of relationships formed between indigenous women and US servicemen stationed in the Pacific are lived experiences retold by their children, many of whom for various reasons were left behind. As the epilogue states "[t]hese children, however, are the embodiment of the human cost of war. Like their mothers, their lives are marked by war, and they live with its legacies. For them, the war never ended, it is still unfolding as they search for their American father. The 'always after' of their stories continue" (p.308). The geographic coverage is extensive with case studies in Bora Bora, Sāmoa, New Caledonia, Vanuatu, Uvea Island, Tonga, Fiji, New Zealand, Solomon Islands, Cook Islands and Kiribati. Some common themes throughout the region relate to the state and US immigration policies which restricted marriage based on race. However as some of the stories recall, a few were able to break through these barriers in order to return to the Pacific Islands or to join their GI abroad.

The Introduction asserts that '[f]ull identity longs for the history of blood and the geography of bones' (p.30). Thus these first-hand accounts reveal some of the lasting legacies of war which brought about tremendous change in a short space of time. In many ways this book offers a reconciliation of sorts, mainly as a bridge for the 'GI babies' seeking to find information on their fathers, and to understand their place in society and the world.

In Chapter One, Bennett (pp.31–41) describes Bora Bora, and the local admiration for the Americans who were seen as 'attractive' and 'irresistible' (p.35). Alongside the building of new infrastructure for the community, the servicemen also forged new relationships; as a result about 130 children were fathered by Americans. One amazing story centers on Fred Giles and Tetua's marriage against the odds, and their subsequent migration to America where they raised their children.

Saui'a Louise Mataia-Milo's chapter titled 'There are no commoners in Sāmoa' (pp.42–82), depicts a different picture of local responses to the 'maligi' invasion. While Mataia-Milo draws out the cultural structures that inform Sāmoan identity, often times the child of the maligi experienced hardship, discrimination and shame. Many were harshly treated as children outside of these spaces of identity. Perhaps the most vocal demonstration of this experience is through the well-known song 'Outou Teine o le Atunu'u' which criticized local women who associated with the Americans (p.71).

The author argues that the change in values as a result of the encounter revealed how society attempted to cope with the tide of new goods, products, services and ideas.

Kathryn Creely's chapter on 'New Caledonia: The Experiences of a War Bride and Her Children' (pp.83–117) was a compelling account about the life of New Caledonian woman Isabelle Pezron in America with her husband Robert Melina and their children. Her journey and the struggle of coming to terms with a new place and people contrasted their initial optimism. Consequently their children endured a traumatic experience of loss and struggle. This heart-wrenching story ends with a meeting between Pezron's two children left behind in New Caledonia and their Melina siblings in America.

Bennett's chapter on New Hebrides (Vanuatu) (pp.118–145) centers on Tom Harris, a European who was considered an ambiguous figure. His dubious multiple identities included his role as a father figure to Rosalina Marie Boetovo (p.133). In the next chapter, Bennett describes Uvea (Wallis) Island (pp.146–164). Similarly in place of his parents who had passed, Father Bertrand Soucy became a father figure for Petelo Tufale. Not so much in his search for his father's family but as a guiding hand. However as Tufale was to later explain 'he already had two fathers, his Wallis one and Father Soucy. So why would he need another?' (p.164).

In chapter six 'Tonga in the Time of the Americans' (pp.165–182) Bennett writes that, 'silences, although they can liberate, also often imprison' (p.182). However for local woman Louisa Raass of mixed ancestry, she was able to marry and migrate with serviceman Warren Scott since her father was a US citizen. About 400 children were born as a result of the war in various circumstances. For many this period of encounter was 'best forgotten' since like Sāmoa it saw the departure of Tongan society from its usual Christian norms.

Jacqueline Leckie and Alumita Durutalo's chapter 'Kai Merika! Fijian Children of American Servicemen' (pp.183–201) follows the story of two women Adi Romera Drodrovakawai and Martha Naua. For Adi and Martha, the construction of their identity as 'Kai Merika' impacted their lives and sense of belonging. The authors attest that for Adi and Martha,'[i]dentity goes beyond securing a belonging within the fractious ethnoscape of contemporary Fiji' it was about a journey to find 'unknown kin' (p.200).

For New Zealand, Angela Wanhalla and Kate Stevens' chapter 'I Don't like Maori Girls Going Out with Yanks' (pp.202–227) outlines some of the encounters brought about by the presence of 100,000 servicemen stationed in mainly the North Island. The mobility of Maori women from rural to urban areas increased public health and church interventions to curb sexual behavior. However cultural groups also became enclaves providing social support. As experienced elsewhere, US immigration laws enabled the breakup of families, and left many questions unanswered, for some until now. It also demonstrated local resentment towards the Americans by young Maori men.

In the Solomon Islands as Bennett explains through the story of Letisia and her relationship with serviceman Paulo Cruz, a daughter Basilisa was born. Their stories are a reminder of the 'global war' even in some remote places within Guadalcanal (p.242). Just as the command areas were active in the war, smaller outposts endured cross-cultural encounters that have had lasting legacies.

The Cook Islanders as Rosemary Anderson writes saw the American presence as a 'friendly invasion'. Relationships formed were largely approved since the population was already of mixed ancestry on Aitutaki and Penrhyn atolls. The locals were grateful for American protection. Thus the small number of servicemen who returned were greatly admired. Although the GI babies were accepted into the family network, many continue to seek answers about their American fathers and kin.

The final chapter on Kiribati (pp.270–299) follows several women such as Ellewies Foon and Norah Talanga both children of servicemen. Many of the US troops had been stationed in Tarawa, Butaritari and Abemama. However very little information is known about the men who have left permanent memories of their time in Kiribati. Due to federal restrictions, religious differences and family anxiety some of the documents or mementos were destroyed or discarded out of fear or resentment. However genuine attempts were made by some of the American fathers to support their children by sending parcels and providing money for their education. Yet as Bennett writes 'secrecy and social practices, all created barriers for these wartime children seeking their American families' (p.299).

This important text with its insightful images and maps contextualizes with empathy some of the lived experiences that have not been documented in this way. With its attached resource guide to assist people searching for families, Bennett and Wanhalla's book goes beyond the limits of academia and reaches the hearts of those asking similar questions.

## Contributors

Monalisa Saveaalii Malietoa is a lecturer for Sāmoan Studies at the National University of Sāmoa.

**Lenara Lana Tuipoloa-Utuva** is a lecturer for the Department of Management, Tourism and Hospitality at the Faculty fo Business and Entrepreneurship at the National University of Sāmoa.

**Dr Brent Lovelock** is a Co-Director for the Centre for Recreation Research and Associate Professor at the Department of Tourism, School of Business at the University of Otago.

**Dr Melani Anae** is Senior lecturer and Postgraduate Adviser for Pacific Studies in Te Wānanga o Waipapa and Marsden Project Team Leader at the University of Auckland.

Dr Falaniko Tominiko is Marsden Project Research Fellow at the University of Auckland.

Dr leti Lima is Marsden Project Research Fellow, Cultural Adviser at the University of Auckland.

Vavao Fetui is Marsden Project Researcher, Samoan Language Specialist at the University of Auckland.

**Bernadette Samau** is a Senior lecturer for the Department of Management, Tourism and Hospitality at the Faculty of Business and Entrepreneurship at the National University of Sāmoa.

**Tapu lemaima Gabriel** is the Head of Department and a Senior lecturer for the Department of Management, Tourism andHospital in the Faculty of Business and Entrepreneurship at the National University of Sāmoa.

**Hobart Sasa** is a lecturer in the Department of Computing in the Faculty of Science at the National University of Sāmoa.

**Dr Penelope Schoeffel** is the Associate Professor of Sāmoan Studies, at the Centre for Sāmoan Studies, National University of Sāmoa.

Safua Akeli is a Senior lecturer for Development Studies at the Centre for Sāmoan Studies, National University of Sāmoa.